

## CORSAIRE CAPTURE

Le comte von Luckner, commandant du fameux corsaire allemand "Seadler", a été capturé le 21 septembre au large des îles Fiji, Océan Pacifique, par des constables de l'île. Cinq membres de l'équipage du Seadler ont été capturés avec leur officier. Ils étaient dans un yacht armé lorsqu'ils ont été arrêtés.

Le "Seadler", on se rappelle avait coulé une vingtaine de vaisseaux dans le Pacifique avant qu'on puisse le détruire. Cependant une partie des hommes qui le montaient avaient pu s'échapper et quelques-uns sont encore cachés quelque part.

## CANADIEN MAL PRIS

Félix Péloquin a été arrêté à Worcester, vendredi soir dans une maison où il s'était retranché armé jusqu'aux dents, et il a été conduit au bagne d'East Cambridge.

Il est accusé d'avoir volé \$20,000 sur un train-express à Chicago le 19 juin.

L'argent, cependant, a été en grande partie retrouvé dans les endroits où il avait été caché par le voleur. On croit que Pierre Péloquin, frère du prisonnier, fut l'instigateur de ce vol. On dit qu'il périt dans un accident à Worcester le 2 octobre.

## LES SOUS-MARINS

Ils attaquent le navire portant des Congressmen américains

Le navire portant quatre congressmen américains se rendant sur le front en France, a été attaqué par un sous-marin allemand au large des côtes d'Angleterre, mais a pu s'échapper sans avarie.

Dès qu'ils aperçurent le sous-marin, les canonnières ouvrirent immédiatement un feu violent et il disparut sans avoir eu la chance de lancer sa torpille.

## M. DAUDET EST GARDÉ A VUE

Un sergent fait les cent pas devant sa maison, l'empêchant de sortir et éloignant toute visite

Paris, 29.—La police est mise encore une fois sur les dents au sujet d'un prétendu complot royaliste, et M. Léon Daudet, directeur de l'organe royaliste l'"Action française", dans les bureaux duquel des perquisitions ont été opérées, n'a pas été autorisé à quitter sa maison et un sergent de la paix est de faction à la porte pour voir à ce que M. Daudet ne reçoive pas de reporters.

M. Daudet ridiculise toute l'affaire, disant que tout ce qu'il peut faire c'est de remercier le gouvernement de lui donner, ainsi qu'à son journal, une réclame gratuite et magnifique. L'opinion publique telle qu'exprimée par la presse désapprouve l'action du gouvernement, la regardant comme inopportune, en tant qu'elle prête une importance exagérée à l'agitation royaliste. Dans la "Victoire", M. Gustave Hervé dit :

"C'est au moment où tout le monde est étonné de ce que les traitres et des agents de l'Allemagne n'aient pas été jugés et fusillés, que le gouvernement attaque l'un de leurs dénonciateurs. L'attaque non pour le tort véritable et précis d'avoir répandu des rapports alarmants au sujet de M. Malvy (ex-ministre de l'Intérieur), que Daudet a accusé d'activités pro-allemandes, mais pour je ne sais quel ridicule complot contre l'Etat."

M. Clémenceau, ancien premier ministre, écrit dans l'"Homme enchaîné", qu'il approuve parfaitement la poursuite des calomnieux, mais condamne ce qu'il appelle "des manœuvres pour détourner ou retarder des opérations légales ou politiques et dont il n'est pas difficile de découvrir l'inspiration."

## PLUS DE GROS PROFITS

Les autorités de Washington annoncent qu'à partir du 1er novembre elles ne permettront plus de profits exagérés aux détailliers de vivres.

Les marchands devront se contenter de profits raisonnables, sinon on leur enlèvera leur licence.

Dans quelques jours l'administrateur des vivres fera connaître les conditions de ces licences qui, croient-on, seront une arme effective pour empêcher l'exploitation du peuple. Le gouvernement a la preuve qu'il existe un peu partout aux Etats-Unis d'immenses entrepôts de vivres que les marchands ne veulent pas vendre à présent et qu'ils conserveront pour les vendre à des prix exorbitants lorsque le peuple sera obligé d'acheter.

Ces vivres seront saisis si les accapareurs persistent à les tenir hors de la circulation.

Ainsi à Boston il paraît qu'on a découvert dans des entrepôts cachés les immenses quantités de vivres suivants :

12,256,541 livres de viandes  
4,098,753 livres de volailles  
13,309,750 livres de beurre  
11,028,810 douzaines d'œufs  
6,500,000 livres de poisson  
454,661 livres de farine  
180,900 de fèves-poies.

## LEUR PREMIER PRISONNIER

Le premier prisonnier de guerre allemand fait par les Américains sur le front français, est mort dans un hôpital avant-hier quelques heures après avoir été abattu par une balle américaine.

Avec un autre Allemand, il s'était, dit-il, égaré dans la nuit. Une patrouille américaine les rencontra et leur cria de faire halte! Alors ils se sauvèrent et les soldats tirèrent en abattant un. Il fut transporté dans un hôpital et soigné mais sa blessure était mortelle. Il portait des lettres pour les autres soldats allemands et a été bien surpris de constater la présence de soldats américains en France.

## FEU A OLD ORCHARD

Un cottage de la Grande Avenue, Old Orchard, a passé au feu hier soir. Il appartenait à Joseph Bernier, qui purge une sentence de trois mois en prison pour avoir vendu de la boisson. L'origine du feu est un mystère, car la maison était inoccupée. Pertes, \$2,000, en partie couvertes par les assurances.

## TUÉ PAR UN AUTO

William Lavallée, âgé de 46 ans, a été tué instantanément hier à Fitchburg, Mass., par un auto que conduisait George Casavant et appartenant à l'avocat Milton, de Worcester.

Casavant a été arrêté mais relâché. Il dit qu'avantagé par les lumières d'un char électrique et d'un autre auto, il n'a pu voir le défunt. Lavallée demeurait, 40 rue Clarendon, Fitchburg et laisse une veuve.

## 449 MINOTS D'UN ACRE

Il paraît que les prisonniers de guerre de Deer Island, N. Y., ont établi un record dans la culture des patates sur la ferme de la ville à Long Island.

Sur un terrain de 43,360 pieds carrés, c'est-à-dire un peu moins d'un acre, ils ont récolté 26,940 livres de patates, c'est-à-dire 449 minots de 60 livres.

## ILS PRETENT LEUR CHATEAU

M. et Mme Vincent Astor, les millionnaires de New York, ont offert au gouvernement de Washington leur magnifique résidence de Ferncliff, pour servir d'hôpital aux soldats qui seront blessés en France.

Ce palais, qui n'a pas coûté moins de \$8,000,000, a été inspecté par le Corps Sanitaire de l'Armée et sera accepté pour servir aux soldats convalescents.

## Maire de St-Hyacinthe

M. T. D. Bouchard, député à la Législature, a été élu maire de St-Hyacinthe par acclamation. Aucun adversaire ne s'est présenté et le greffier l'a déclaré élu.

## ARTHUR BRUNELLE PROF. de VIOLON

Musique arrangée pour orchestre  
55 rue Howe, Lewiston, Me.  
Téléphone 1793-W

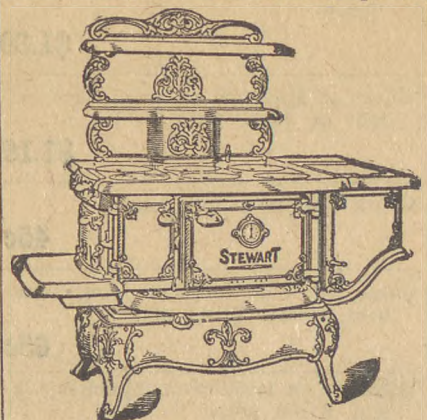
## L'HIVER APPROCHE

100 Poêles de Cuisine  
et Réchauds

NEUFS ET DE SECONDE MAIN

Tous mes poêles de cuisine et réchauds de seconde main sont entièrement remis à neuf et garantis aussi bons que lorsqu'ils ont été construits. Je fournis à bref délai n'importe quelle partie d'un poêle ou réchaud. Achat, Vente et Echange de poêles.

J'ai l'agence du fameux poêle



## CAPITAL STEWARD

Le plus simple à régler. Il est le plus économique par sa petite consommation de charbon ou bois et le moins cher de tous les bons poêles connus.

Réchauds à louer pour la saison

Meubles de toutes sortes à des prix défiant toute compétition. Je vends à crédit sans intérêt pendant un an.

J'achète au comptant les meubles dont vous désirez vous débarrasser.

Emile Sacré  
289 rue Lisbon

La Banque du Service  
PERSONNEL  
4%  
SUR  
EPARGNES

## Une Bonne Banque Sert la Société

Elle veut que le peuple prospère. C'est pourquoi nous nous efforçons à servir tout individu pareillement — car les individus forment la société.

## Manufacturers National Bank

4% payé sur Dépôts-Epargnes  
F. X. Marcotte, directeur; R. J. D. Dionne  
Amanda J. Legendre, commis.

## AVIS

Les demandes pour des nouveaux tuyaux d'aqueduc ou pour renouveler de vieux tuyaux, doivent être faites au bureau de la Lewiston Water Commission au City Hall le ou avant samedi le 17 novembre 1917, car après cette date aucune demande ne sera reçue.

Par ordre

LA COMMISSION DE L'AQUEDUC.

## COMBAT NAVAL

Un contre-torpilleur allemand a été atteint à deux reprises par des obus de contre-torpilleurs français et anglais, pendant une bataille entre six vaisseaux alliés et trois vaisseaux allemands, au large de la côte de Belgique, d'après un communiqué de l'amirauté qui se fit comme il suit :

"Six contre-torpilleurs anglais et français, qui faisaient la patrouille au large de la côte de Belgique, samedi après-midi, ont vu et attaqué trois contre-torpilleurs allemands et dix-sept avions. L'un des vaisseaux allemands fut atteint à deux reprises et il dut battre en retraite. Chacun des avions laissa tomber trois bombes dans le voisinage de nos vaisseaux, qui n'ont pas été avariés. Deux hommes, cependant, ont reçu des blessures légères."

## ENFANT BRULÉE

Winifred A. Dion, fillette de M. Jean A. Dion, a été affreusement brûlée à Lowell hier. Le vent poussa un rideau sur un bec de gaz, le rideau prit feu et le communiqua aux vêtements de l'enfant dont la vie est en danger. Elle est âgée de 5 ans.

## LE DESASTRE ITALIEN

La position des Italiens devient de plus en plus critique. Les Austro-Allemands se sont emparés de la ville d'Udine d'où les Italiens se sont enfuis. Cette ville servait de quartiers à l'état-major italien. Les Allemands essayent de couper la retraite de l'armée italienne, mais on espère qu'avec l'aide des alliés qui arrivent en toute hâte à leur secours, les Italiens réussiront à sortir de l'affreuse position dans laquelle ils se trouvent. Evidemment, le gouvernement de Washington est plein d'espoir pour l'Italie car il vient de lui prêter une somme de \$230,000,000.

## CONFLAGRATION

Un incendie comme on n'en a pas eu de plus grand depuis 1904 à Baltimore s'est déclaré dans cette ville hier la nuit. Les gros quais du Baltimore & Ohio Railroad sont en feu. D'immenses quantités de munitions sont menacées. Aux dernières nouvelles les pertes dépassaient le million, mais on avait l'espoir de circonscire le feu.

L'incendie a été allumé par des espions allemands.

Le coeur n'a pas de rides.

## CHEZ ATHERTON

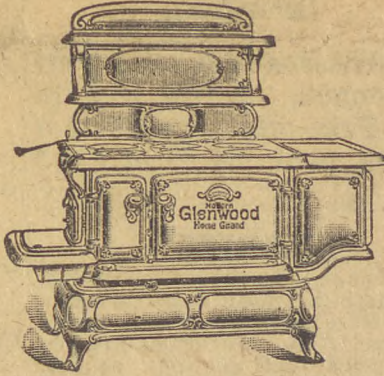
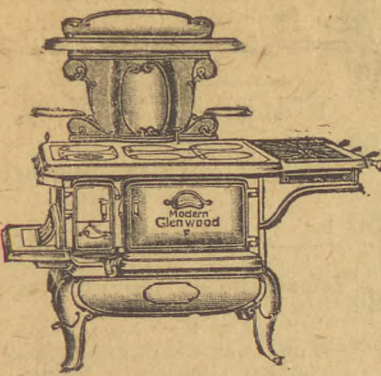
Notre Club  
Glenwood

## LES POELES GLENWOOD

Facilite  
le Paiement

Sont les Seuls Ayant  
un Record de Cuisson  
Parfaite et ils

"Rendent  
Surement la  
Cuisson  
Facile"

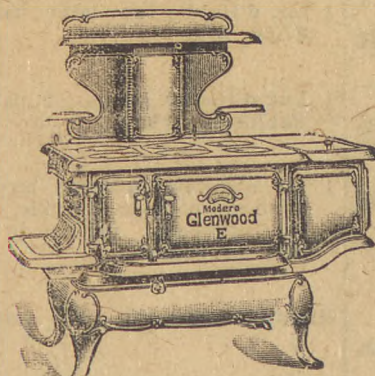


Vous vieillissez-vous en faisant usage d'un vieux poêle usé et incommode? Si oui, c'est le temps d'en disposer et de recommencer à neuf. Pourquoi votre prochain poêle ne serait-il pas un Glenwood, car sûrement vous ne ferez aucune erreur en installant chez-vous un de ces fameux poêles universels.

Il n'y a pas de meilleur poêle fait que le GLENWOOD et il n'y a pas de meilleur temps pour que vous en ayez un.

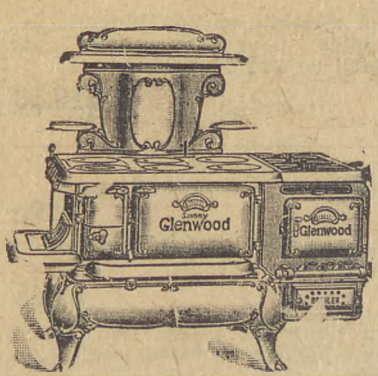
Entrez aujourd'hui et inspectez notre ligne de GLENWOODS représentant des modèles propres à satisfaire toutes les demandes et quelle que soit la dimension de votre cuisine, il y a un GLENWOOD pour y convenir.

## Votre vieux poêle en paiement partiel



Conditions faciles  
du Club  
\$3 à \$10  
comptant

Balance par Petits  
Paiements  
Hebdomadaires



## Réchauds Glenwood vendus aux conditions faciles

QUARTIERS  
GENERAUX  
DES RECHAUDS  
PERFECTION  
A L'HUILE

## ATHERTON FURNITURE COMPANY

COMMIS CANADIENS: — MM. Cyrille Labranche, Isaac Martin, Philibert Roy, Emile A. Vézina, Miles Eva Martin et Charlotte U. Michaud.

ACHETEZ UN BON DE LIBERTÉ



QUE RIEN NE VOUS ELOIGNE.

LA PLUS GRANDE OCCASION D'EPARGNER ENCORE OFFERTE PAR UN MAGASIN DANS L'ETAT DU MAINE.

# Grand Marché Conclu

Le Stock Entier et les Fixtures de Cresilo Bros. de Roxbury, Mass.,

Nous Payons le Parcel Post  
sur les Commandes par la  
Poste

Ont été vendus à la

Commandes par la Poste  
Soigneusement et  
Promptement Remplies

## ECONOMY CLOTHING COMPANY

A moins de 50 cts dans la piastre

Une valeur de \$20,000.00 de nouveaux Habits et Pardessus pour l'automne et l'hiver, aussi Capots de Pluie, Capots de Fourrures, Mackinaws, Pantalons, Sous-Vêtements, Sweaters, Habits et Pardessus pour Garçonnetts, Casquettes, Chapeaux, Bottes, Chaussures, Caoutchoucs, etc., qui seront vendus à moins que le prix courant.

### La Vente Commence Jeudi, 1er Nov. à 9hrs a. m.

Ce sera positivement la plus grande vente encore tenue dans cette partie du pays depuis des années. Aucun compte de valeur ou de marque a été considéré par nous, car c'est simplement un cas où il nous faut nettoyer la valeur de chaque dollar de marchandises dans ce magasin à n'importe quel prix.

Souvenez-vous que quand bien même les prix énumérés pourraient vous paraître bas, ils ne sont pas exagérés; ils sont vrais et portent le plus juste des garantants: Les articles seront échangés, s'ils ne vous conviennent pas, ou l'argent vous sera remis. Emportez cette circulaire avec vous et voyez si les prix sont conformes à ceux énumérés plus bas.

#### DEPT. DES PANTALONS

Pantalons Worsted de \$3.00, pour hommes,

\$1.89

Pantalons de \$3.50 et \$4.00, pour hommes,

\$2.48

Pantalons épais et tout laine, de \$3.50 pour

\$2.89

Pantalons en laine et Worsted de \$4.50 et \$5.00 pour

\$2.00

Pantalons courts de \$1.00 pour garçonnetts, à

69c

#### SWEATERS TOUT LAINE POUR HOMMES

Sweaters de \$3.50 pour

\$1.79

Sweaters de \$4.50 pour

\$2.98

Sweaters de \$6.00 pour

\$3.98

Sweaters de \$4.00 pour

\$2.25

Sweaters de \$5.00 pour

\$3.48

Sweaters de \$7.00 pour

\$4.98

Sweaters Shaker Knit de \$3.50 pour hommes, collet et poches; tant qu'il y en aura

\$1.89

Sweaters en worsted épais, de \$3.00, pour garçonnetts, avec collet. Pour cette vente

\$1.25

Sweaters de \$2.00 pour garçons,

98c

Sweaters de \$2.00 pour hommes,

98c

Chemises en flanelle de \$1.50 pour hommes, tous les points et couleurs à

95c

Chemises de travail de 75c pour hommes, toutes les couleurs, à

47c

Chemises en flanelle tout laine de \$3.00 pour hommes, tous les points et couleurs,

\$1.45

#### 15 CAPOTS EN FOURRURES

Capots en peau de chien russe de \$35.00 pour hommes, collet garni. Tant qu'il y en aura

\$16.50

Chemises Négligées de \$1.25, pour hommes, à

59c

Chemises tout laine de \$1.50 pour hommes, à

95c

#### GANTS

Gants en Canvas Jersey à

10c

Gants de travail de \$1.50 pour hommes, à

79c

Gants et Mitaines en peau de cheval doublés en laine pour hommes, valeur \$2.00. Pour cette Vente

\$1.39

Gants et Mitaines en Buck Skin, valeur de \$1.50 pour

\$1.19

Gants Golf pour hommes à

45c

Gants en laine importés pour hommes, valeur \$1.00 pour

65c

Mitaines en laine pour hommes, valeur \$1.00 pour

59c

#### BAS

Bas en coton noir pour hommes, à

9c

Bas en laine tricotés très épais pour hommes,

24c

Bas de 25c pour hommes, à

13c, 2 prs pour 25c

Overalls et Jumpers pour hommes, à

47c

Overalls épais pour hommes, valeur de \$1.25. Pour cette Vente

95c

Overalls pour garçonnetts, à

19c

#### MACKINAWS

Tout Laine pour Hommes

Mackinaws de \$5.00 pour

\$3.98

Mackinaws de \$6.00 pour

\$4.98

Mackinaws de \$7.50 pour

\$5.50

Mackinaws de \$8.00 pour

\$6.50

Mackinaws tout laine pour garçonnetts, à

\$1.98, \$2.98 et \$3.98

#### EXTRA SPECIAL

Vrais Capots en peau de Coon, pour hommes, peaux choisies, valeur de \$150.00 pour cette vente

\$95.00

Vrais Capots en peau de Chien Russe, pour hommes, peaux choisies, valeur de \$50.00 pour cette vente

\$27.50

Capots en Mouton de Perse, doublés en Marmottes, valeur de \$65.00, pour cette vente

\$29.00

Capots doublés en Rat Musqué, pour hommes,

\$25.00

#### EXTRA SPECIAL

Pardessus Trench pour hommes, tous les nouveaux tissus, valeur de \$25.00 pour

\$14.95

#### SPECIAL

Pardessus tout laine pour garçonnetts, points 12 à 18 ans. Prix originaux \$4.00 à \$10.00, pour

\$2.98 et \$3.98

#### SPECIAL POUR LES PARDESSUS D'HOMMES

Pardessus tout laine, pour hommes, 52 pcs de longueur, collet convertible, mélanges gris et bruns, bien doublés. Une bonne valeur à

\$13.50 pour

Pardessus tout laine pour hommes et jeunes gens, faits à la main, tous de mode de cette saison; quelques-uns dans le style box, d'autres ajustés; 42 pcs de longueur, en mélanges de fantaisie et unis. Valeurs de \$18.00 et \$20.00 pour

\$4.98

Pardessus de \$25.00 pour hommes et jeunes gens, tous les nouveaux modèles et tissus à

\$9.95

Pardessus en Kersey noir pour hommes, valeur \$30.00 pour

\$17.98

Pardessus doublés en peluche pour hommes, valeur \$35.00 pour

\$19.50

#### SOUS-VETEMENTS

Camisoles et Caleçons en laine de \$1.50 pour hommes,

95c

Camisoles et Caleçons par côtes pour

49c

Sous-Vêtements Standard ouatés pour

48c

#### HABITS

Habits pour hommes et jeunes gens, à des prix sensationnels. C'est la meilleure proposition en habits encore offerte. N'attendez pas que la saison soit écoulée, achetez maintenant à des prix réduits. Bons habits durables valant \$10, maintenant pour

\$4.50

Habits d'affaires pour hommes, bon matériel, bien faits, bonnes valeurs à \$13.50 pour

\$6.50

Habits pour hommes, qui dureront comme le fer et paraissent bien. Valeur \$15.00 pour

\$7.50

Habits en fin Worsted épais pour hommes, entièrement faits à la main, couleurs garanties non changeantes. Valeur \$16.50 pour

\$9.50

Un lot d'Habits en bon Worsted fabriqués pour être vendus pas moins de \$22.50 pour

\$13.50

Camisoles et Caleçons Merino,

79c

Union Suits tout laine, valeur de \$2.50 pour

\$1.45

Union Suits par côtes très épais pour hommes, valeur de \$1.50 pour

98c

Union Suits ouatés en laine de \$2.00 pour

\$1.29

#### EXTRA SPECIAL

Caoutchoucs avec hausse de 10 pcs, en peau de Veau, bords roulés, marchandise de première qualité,

\$3.50

Caoutchoucs avec hausse de 8 pcs en peau de Veau, bords roulés, marchandise de première qualité,

\$2.75

Caoutchoucs Hurons à 1 boucle et aussi lacés, pour hommes, caoutchouc de la marque Boston Hub,

\$1.98

Caoutchoucs avec hausse en Duck de 8 pcs pour hommes, bords roulés, caoutchouc noir ou rouge,

\$2.98

Overshoes à 4 boucles pour hommes,

\$2.50

Overshoes à 1 boucle pour hommes,

\$1.25

Chaussures en Fentre de 10 pcs pour hommes,

\$1.98

Chaussures en Fentre de 8 pcs pour hommes,

\$1.50

Caoutchoucs légers, qualité de 90c pour hommes,

49c

Caoutchoucs légers avec bords tournés pour hommes, valeur \$1.00 pour

79c

Guêtres tout laine pour hommes,

98c

Guêtres tout laine pour garçonnetts,

48c

100 Imperméables pour hommes, valeur de \$7.50. Tant qu'il y en aura

\$1.98

#### SPECIAL

1 lot de Casquettes, tant qu'il y en aura pour

10c

Casquettes de \$1.00 pour hommes, tant qu'il y en aura pour

45c

#### MERCERIES

Foulards de \$1.50 pour hommes,

69c

Bretelles Police et Pompiers, de 50c pour

19c

Chemises de nuit en flanelle de 75c, pour hommes,

39c

Portemanteaux de \$1.50 pour

95c

Chapeaux de \$2.50 et \$3.00 pour hommes; toutes les nouvelles modes de l'automne. Pour cette Vente

95c

Jarrettières Boston

12c

Bretelles de toilette pour hommes,

19c

Mouchoirs de 10c pour hommes,

4c

Toutes nos Cravates en Soie de 50c et 25c. Pour cette Vente

19c

Chaussures Goodyear Welt de \$5.00 pour hommes,

\$2.95

SPECIAL DANS LES HABITS, GARÇONNETTS

1 Lot d'Habits de \$3.00 avec 2 paires de Pantalons pour

\$1.98

1 Lot d'Habits de \$4.50 avec 2 paires de Pantalons,

\$3.98

1 Lot d'Habits tout laine, valeur de \$7.50 pour

\$4.98

1 Lot d'Habits bruns, 2 paires de Pantalons, pour

\$5.48

1 Lot d'Habits en Serge bleu tout laine et couleur durable, Pantalons doubles, valeur de \$7.50. Prix de Vente

\$4.48

Habits en Corduroy pour garçonnetts

\$4.98

NOTE—Nous garantissons toute cette marchandise comme étant de première qualité et nous remplacerons chaque article qui ne durera pas à votre satisfaction.

ENEZ DE BONNE HEURE et ayez votre part de ces merveilleux bons marchés. Le magasin est ouvert le soir pendant cette vente. Commandes postales soigneusement remplies.

## ECONOMY CLOTHING COMPANY

EN FACE DU MUSIC HALL

Voyez la grosse Enseigne. Tél. 253-Y

84 RUE LISBON, LEWISTON, ME.

COMMIS CANADIENS: S. LAROCQUE ET L. M. SANSOUCY.

SOUENEZ-VOUS que cette grande vente commence jeudi, le 1er novembre 1917, à 9 hrs précises. Positivement aucune marchandise ne sera vendue à d'autres marchands durant cette vente.



## Young Women

### Are Told How to Find Relief from Pain.

Nashua, N. H. — "I am nineteen years old and every month for two years I had such pains that I would often faint and have to leave school. I had such pain I did not know what to do with myself and tried so many remedies that were of no use. I read about Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound in the newspapers and decided to try it, and that is how I found relief from pain and feel so much better than I used to. When I hear of any girl suffering as I did I tell them how Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound helped me." — DELINA MARTIN, 29 Bowers Street, Nashua, N. H.

Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound, made from native roots and herbs, contains no narcotic or harmful drugs, and is, therefore,

THE PERFECTLY SAFE REMEDY

## LYDIA E. PINKHAM'S VEGETABLE COMPOUND

LYDIA E. PINKHAM MEDICINE CO. LYNN, MASS.



## Le logement des volailles

Le degré de succès que l'on obtient de nos jours dépend de la somme d'études qui accompagne la pratique. Ceci s'applique à la production des vivres aussi bien qu'à toutes les autres industries. Le cultivateur pratique ne ridiculise plus aujourd'hui la théorie. Il en est venu à la conclusion que l'étude des livres, feuillets et bulletins est très utile au commençant et souvent même très utile pour lui. L'élevage des volailles était autrefois une science de hasard. Si les poules étaient en bonne santé et poussaient dans des endroits mystérieux, tout allait bien. Si elles ne poussaient, on en découvrait rarement la cause, et l'on se débarrassait sommairement des volailles qui n'avaient pas rendu les services que l'on attendait d'elles. Aujourd'hui la situation a changé. L'aviculture est devenue une industrie systématique soumise à des expériences et à des recherches, tout comme les autres branches de l'industrie agricole. On ne saurait désirer de meilleur guide sur les fondements mêmes de l'élevage des volailles qu'un bulletin que vient de publier le Ministère fédéral de l'Agriculture et qui a pour titre: "Les principes de la construction du poulailler". M. E. C. Elford, l'aviculteur du Dominion, est l'auteur de ce bulletin. Il indique succinctement, avec l'aide de nombreuses illustrations dans les 55 pages de cette brochure, comment on peut le mieux loger les volailles et ce qui est nécessaire sous ce rapport pour stimuler la ponte. S'il manque quelque chose à cet exposé concernant l'art de loger les volailles, ce doit être bien peu, car tout est passé en revue, depuis les structures somptueuses et les pares modèles jusqu'à l'aménagement modeste des occupants de villas et de bungalows, ou de ceux qui demeurent aux alentours des villes et des cités. Il y a non seulement des plans de construction, mais aussi des détails sur les matériaux nécessai-

res et les dimensions des matériaux. En somme cette brochure que l'on peut avoir gratuitement en s'adressant au bureau des Publications, Ministère de l'Agriculture, Ottawa, est un manuel complet sur le sujet qu'elle se propose de traiter.

## Le Vinol fait du Bon Sang

### Preuve positive—convaincante

Plusieurs remèdes contre l'anémie n'ont que le nom. Leurs fabricants ont peur de prouver leurs droits en disant ce qu'ils contiennent. Le seul moyen d'être honnête avec le peuple est de leur laisser savoir ce qu'ils paient pour avoir. Voici la formule du Vinol. Quand le médecin sait ce que contient un remède, le remède n'est plus patenté. R. Peptonates de Foie de Morue et de Boeuf, Peptonates de Fer et de Manganèse, Citrate de Fer et d'Ammonium, Glycerophosphates de Chaux et de Soda, Cascarin. Tout docteur vous dira que les ingrédients ci-haut enrichissent le sang, chassent l'anémie et créent la force. Quand le sang est pur, riche et rouge, le corps est fort et robuste. Vous pouvez prouver ceci à nos dépens car votre argent sera remis si le Vinol ne vous remet pas. En vente chez Chs Martel, pharmacien; pharmacie Wakefield Bros., pharmacie Liggett's Riker-Jaynes, Lewiston. A Brunswick par Geo. Drapeau, et dans toutes les principales pharmacies de tout village et ville du pays. Adv.

### LA CRAINTE DES REPRESENTATIONS EN ALLEMAGNE

Un télégramme officiel de Berlin, commentait les attaques des aviateurs alliés sur les villes allemandes, dit: "Ces attaques démontrent la nécessité, pour l'Allemagne, de repousser plus loin les bases des attaques aériennes ennemies. "Si, aujourd'hui, l'ennemi avait comme base de ces attaques la ligne de la Meuse ou de la Belgique, non seulement l'ouest de l'Allemagne, mais le cœur du pays se trouveraient exposés aux bombes de l'ennemi. C'est donc purement pour sa légitime défense que l'Allemagne demande que dans l'avenir la Belgique ne dépende pas des puissances de l'Entente au point de vue militaire et politique."

## L. O. MERCIER

Nettoyeur et Teinturier

La place la mieux outillée de l'Etat du Maine.

Habits de toute sorte nettoyés pressés et réparés  
Bureau principal, édifice 376 rue Main, Auburn. Succursales, 59 rue Court, Auburn et 41 rue Lisbon. Agence chez M. Huard, confiseur, rue Cedar.

## LE GACHIS RUSSE

La démoralisation de l'armée et la désorganisation des chemins de fer s'accroissent

Petrograd, 30.—Le communiqué officiel suivant a été publié aujourd'hui:

"Dans la région d'Ilkoust, un groupe de nos hommes fraternisait avec les Allemands; ces troupes ont été dispersées par le feu de notre artillerie. Les Allemands ont essayé aussi de fraterniser dans la région de Krevot et près du village de Larovo, au sud-est de Baranovichi.

"Dans la mer Baltique, dans la région du golfe de Finlande, il n'y avait pas d'opérations. Sur la côte de Riga, la situation reste la même."

Le général Kaledines, hetman des cosaques de Don, a télégraphié au ministre de la guerre, qu'il lui est impossible de combattre l'anarchie croissante dans les districts miniers, par suite de la désorganisation de la milice. Il affirme que des associations s'organisent elles-mêmes et usurpent l'autorité. Il demande des fonds pour réorganiser la milice.

L'amiral Vladislavov, qui commandait la flottille de sous-marins pendant les opérations allemandes contre les îles russes dans la Baltique, a disparu. On pense qu'il est tombé à la mer d'un sous-marin.

Le général Broussilov, ancien commandant en chef des armées russes, et le général Rousky, membre du conseil suprême de l'armée, parlant devant une conférence des leaders politiques, ont décrit la désorganisation dans l'armée et l'animosité croissante entre les soldats et les officiers. Plus de 10,000 officiers ont été mis à la retraite et condamnés à une existence ignoble derrière le front.

Tant que les comités militaires existeront dans leur forme actuelle, ont déclaré les généraux, il est peu probable que la discipline se rétablisse dans l'armée.

M. Andsberg du ministère des voies de communication, déclare que les chemins de fer sont complètement désorganisés. Les transports pendant les mois de juillet et d'août ont été de beaucoup inférieurs à ceux du mois de janvier et de février où les trains étaient bloqués par la neige.

Le nombre de locomotives en bon état est complètement insuffisant. De plus le trafic est paralysé sur beaucoup de lignes par suite des journées de repos que se sont octroyées les membres du personnel.

Chaque homme, femme ou enfant peut faire sa petite part pour gagner la guerre en mangeant un peu moins de ce que les alliés ont le plus besoin et qui peut se transporter le plus facilement. C'est-à-dire blé, viande, sucre et graisse. Mangez sagement; ne gaspillez pas. Signez la Pledge Card.

## Respect humain et bon exemple

Quand Gladstone n'était qu'un simple étudiant à l'Université d'Oxford, en Angleterre, il était tourné en ridicule par ses condisciples buveurs de bière. Il n'était bon—disaient-ils—qu'à vivre en compagnie de vieilles filles et à soigner des lapins, parce qu'il s'interdisait de s'associer à leurs orgies. Mais ceux qui le ridiculisaient, à cause de ses habitudes de régularité et de tempérance, ne sortirent jamais de leur obscurité ou furent vite oubliés, tandis que la splendeur jetée par la vie de Gladstone a rayonné sur la terre entière.

Fait curieux et consolant: les étudiants de cette même Université d'Oxford buvaient moins de vin et de bière en 1840 parce que Gladstone était connu pour avoir été abstinente en 1830, si grande était l'influence de ses nobles exemples sur ceux qui vinrent après lui.

## SECOURS AUX ARMÉNIENS ET SYRIENS

Une proclamation du président Wilson au peuple américain

Le président Wilson a lancé un appel au peuple américain en faveur des malheureuses populations arméniennes et syriennes. La situation des 2,000,000 de survivants "des atrocités turques" est si atroce qu'elle appelle tout spécialement la sympathie de tous.

Le président rappelle que l'année dernière des milliers de vies ont été sauvées par les dons du peuple américain pendant l'hiver.

En vue de tous ces faits le président fait un pressant appel au peuple des Etats-Unis, leur demandant de faire dans ce but toutes les contributions possibles.

Le maire de New-York a lancé lui aussi une proclamation fixant les 10 et 11 novembre comme journées de secours aux Arméniens et Syriens.

La plus perdue de toutes les journées est celle où l'on n'a pas ri.

## LES QUATRE FRUITS

### Employés dans la composition de "Fruit-a-tives".

Il serait absolument injuste de dire: "Je ne prendrai pas "Fruit-a-tives", car j'ai essayé d'autres remèdes qui ne m'ont fait aucun bien." D'un autre côté, le fait que "Fruit-a-tives" est complètement différent des autres préparations de l'univers, est précisément la raison pour laquelle vous devez lui donner un essai raisonnable si vous souffrez de maladies de l'estomac, du foie, des intestins, des rognons ou de la peau. "Fruit-a-tives" est composé du principe actif des Pommes, des Oranges, des Figues et des Pruneaux. 50c la boîte, 6 pour \$2.50, grandeur échantillon 25c. Chez tous les pharmaciens, ou Fruit-a-tives Limited, Ogdensburg, N. Y.

### Sports et Jeux

Le club du collège Colby de Waterville a fait partie nulle au football, samedi après-midi, contre le club de l'Université du Maine d'Orono, par 0 à 0 à Orono.

Aidez à  
envoyer des  
hommes  
au service.

Etabli en 1880

## B. Beck Company

Apportez de  
petits paquets  
chez-vous  
si possible.

Nous avons un modèle  
pour toutes les formes  
dans les

## CORSETS REDFERN

Non seulement il y a les coupes basses, les modèles gracieux pour les soirées, faites de jolies et luxueuses brocades, garnis d'une façon exquise, mais il y a des corsets tout aussi gracieux pour l'extérieur splendide dessinés pour un dur usage et confort réel, se pliant à chaque mouvement des muscles et des membres.

Nos corsetières vous ajusteront aussi soigneusement dans chacune de ces sortes et vous serez amplement satisfaites.

Chaque mode de corsets Redfern est faite pour un physique particulier, pour un certain besoin propre à ce physique. Toutefois, tous ont la même distinction de lignes, le même charme de mode et la splendide qualité que vous trouverez dans tous les bons produits supérieurs.

Les nouveaux Corsets Redfern sont beaux à voir, que vous ayez l'intention ou non d'en acheter un de suite. Venez les voir demain.

Second Plancher



### Gants de Kid

Des importations récentes nous amènent ces modèles étonnants.

En kid réel, pour dames, deux agrafes, dos brodé à la main, mauve, blanc et noir \$2.50  
Dames, une agrafe, belle qualité de suède, gris et castor \$2.50  
Véritable kid piqué, deux agrafes, blanc et noir et blanc \$2.25  
Gants, dames, 2 agrafes, double couture, en peau de mouton, gris, tan, brun, noir et blanc \$2.00

Premier Plancher

Nos soldats au front doivent avoir des aliments.

### Ne Gaspillez pas

COMMANDES PAR TELEPHONE ET LA POSTE PROMPTEMENT REMPLIES

## Voici des Tissus à Robes dont nous sommes fiers

Jolis rayés et carreaux nouveaux, tissus unis dans une variété de tissages tous dans les nouvelles nuances d'automne.  
Etoffes carreaux à costumes, nouvelle et de mode, tout laine, bleue, verte, prune et à effets Burgandy, 50 pes de largeur \$2.25  
Etoffe à jupe, nouveauté rayée, combinaisons de couleurs attrayantes et de mode, bleu, vert et effets or, 54 pes de largeur \$2.50  
Belle étoffe à jupe, plaid worsted, effet de couleur foncée, 42 pes \$2.25  
Etoffe à Costume, serge bleue marin, tout laine, 42 à 54 pes de largeur \$1.25, \$1.75, \$2, \$2.25  
Popeline-laine, 42 pes, marin, vert, rouge bête, taupe, brun et noir \$1.75  
Gabardine, tissu populaire à robe, 42 pes, dans toutes les couleurs ci-dessus mentionnées \$1.75  
Turandot, tissage crêpe de fin worsted, tissu à robe très désirable, couleurs taupe nouvelle, wisteria, rouge bête, marin, vert, brun et noir \$1.75  
Assortiment exceptionnellement beau d'étoffe noire à robes et à costumes, broadcloth, serge, gabardine, popeline, panama, épingles, calypso, taffeta à laine, etc. Prix 75c à \$3.50



Il serait peut-être bon de savoir que vous ne payez pour rien autre chose à ce magasin, que pour les PNEUS QUE VOUS ACHETEZ, vous ne payez pas pour de vieux comptes de crédit, pas de belles fixtures (achetées sur plan d'installation) pas de système de livraison dispendieuse, pas de cerveaux inutiles, celui qui écrit les annonces, est celui qui achète les pneus, qui dirige le magasin, signe les chèques et lave les vitres, si nécessaire. BIEN VOTRE, BELL

Garantis			Garantis		
Grandeur	Pneus	Tubes	Grandeur	Pneus	Tubes
30x3	7.70	2.25	33x4	17.00	3.75
30x3 1/2	11.00	2.50	34x4	18.15	3.95
32x3 1/2	12.10	2.75	35x4	19.50	4.15
34x3 1/2	13.20	3.00	35x4 1/2	23.50	4.85
31x4	15.40	3.50	36x4 1/2	25.75	4.95
32x4	16.50	3.60	37x5	27.50	5.85

En donnant votre commande, mentionnez si vous voulez un "straight side" ou "clincher", non skids 10% de plus. ENVOYEZ POUR NOTRE PROPOSITION SPECIALE AUX MARCHANDS. Expéditions sujettes à inspection. Venez, écrivez ou appelez 1913-M.

## Bell Auto Supply Co.

147 Rue Lincoln, Lewiston

Gazoline, 26c le gallon

### AU CANADA

#### A l'île d'Orléans

On a lancé ces jours derniers un vaisseau de 2100 tonnes construit à St-Laurent, île d'Orléans. Ce vaisseau a une longueur de 223 pieds et a été construit par une compagnie canado-anglaise de Québec.

#### Mort horrible

Un jeune homme du nom de Fabius Goulet est tombé en bas du

pont Transcontinental à St-Romuald dans la nuit de vendredi à samedi. Inutile de dire qu'il s'est tué, puisque la hauteur est de 165 pieds. Il était âgé de 30 ans et ses parents demeurent à St-Romain de Frontenac dans l'Abbitibi.

#### Accident de chasse

Après trois jours de recherche on a trouvé le nommé Johnny Bourbeau, fils de Mme Veuve J. Bourbeau, de St-Anselme, qui était parti

pour la chasse et n'était pas revenu. Son corps gisait à 15 pieds de la route à un mille du village, dans un buisson. D'après la position du corps, on croit que la gachette de son fusil s'accrocha dans une branche. Il avait la cervelle trouée. Le défunt était âgé de 25 ans seulement.

#### Goélette perdue

Pendant l'affreuse tempête du 24 septembre, la goélette "Etoile du Nord" a fait naufrage sur un banc de sable au large de Pentecôte. Le capitaine Moreau et ses hommes ont pu se sauver au prix d'efforts surhumains.

#### Pas de procès

L'affaire Bella Ouellette-Julien Daoust, artistes dramatiques canadiens-français, qui jouent en ce moment à Montréal, elle au Chantecière et lui au Family, est maintenant classée depuis environ trois mois. Bella vait accusé Daoust de bigamie devant les tribunaux. Un jugement a été rendu par défaut et tout est rentré en ordre. Il n'y a pas eu de poursuite subséquente.

#### 2,200 blessés de retour

Depuis samedi 2,200 blessés sont arrivés à Québec venant des champs de bataille. Sur ce nombre on remarque les noms des Canadiens-français que voici:

L. Beaulieu, de St-Sauveur.  
N. Caron, H. Juneau, N. Langlois, C. F. Raymond, P. Rioux, J. C. Robitaille, tous de Québec.  
N. Gabelle, de Lévis.  
E. Langlois, Ste-Emilie.  
J. Béchard, St-Romuald.  
J. Massé, Asbestos Mines.  
W. St-Pierre, Trois-Rivières.

#### Ecrasé à mort

Un vieillard de 66 ans, M. Alphonse Lemay, demeurant rue St-Dominique, Montréal, a été écrasé à mort, samedi, alors qu'il se rendait à St-Polycarpe et glissa sous les roues du convoi en mouvement d'où

il descendait.

#### Empoisonné

Un individu du nom d'Antonio Narcisse, 30 ans, et demeurant rue St-Denis est mort des suites d'un empoisonnement, samedi soir, à l'Hôpital Général de Montréal. Le cas a été confié au coroner et la police informe.

#### Accident de tramway

Deux tramways sont venus en collision, samedi, sur la voie des tramways électriques de Lachine, entre Montréal et la Côte St-Paul. Les deux voitures électriques furent brisées et les occupants tous des ouvriers se rendant à leur travail furent blessés. Vingt-cinq furent transportés à l'Hôpital Western. La Compagnie fera une enquête pour établir les responsabilités de l'accident.

#### Décès

M. le Dr Léonce Nadeau, de Québec, est décédé samedi à l'Hôpital St-François d'Assise, à l'âge de 35 ans. Le défunt laisse pour le pleurer son épouse, née Alice Carette, son beau-père de Ste-Marie de Beauce et ses beaux-frères. Le 24 du courant, est décédé M. Octave Gaudet, à Ham-Nord, à l'âge de 78 ans. Le défunt a succombé à une paralysie cérébrale. Outre son épouse, il laisse sept enfants.

#### Mort subitement

M. Narcisse Richard, rentier à Pont-Rouge, est mort subitement samedi matin à l'âge de 62 ans. M. Richard était apparemment en bonne santé et vaquait à ses occupations jusqu'à la veille de sa mort. Il y a eu enquête.

#### Vol à St-Pacôme

Un vol avec effraction vient d'être commis dans la paroisse de St-Pacôme de Québec chez M. Elzéar Le-Brun, marchand. Les voleurs ont enlevé 60 dollars et de la marchandise pour autant et ont opéré avec un vibroquin et ciseau à froid volés chez M. Alph. Lizotte.

## Un remède des bonnes vieilles familles pour les rhumes et les dépérissements



Le remède du Père John guérit les rhumes et reconstruit les tissus sans alcool ou drogues dangereuses. Une prescription de médecin, en usage depuis 60 ans.

Vérité absolue de l'histoire ci-dessous, attestée par une garantie de donner \$25,000.00 à n'importe quelle institution charitable si on en peut démontrer la fausseté.

Le Remède du Père John est une prescription de médecin.

Cette prescription a été donnée à feu le R. Père John O'Brien, de Lowell, Mass., par un spécialiste éminent, en 1855.

Le Père John recommandait cette prescription à ses paroissiens et à ses amis et de cette manière elle fut connue sous le nom du "Remède du Père John."

Cette histoire est véridique et nous garantissons de donner \$25,000.00 à n'importe quelle institution charitable si on en peut démontrer la fausseté.

Le Remède du Père John guérira la toux, les rhumes et les maladies de la gorge et des poumons, il donnera de la force s'il est pris fidèlement. Ne contient ni alcool ni ni drogues dangereuses.

#### Etrange constatation

Dans un sermon à l'église Baptiste, dimanche soir, un ministre a exprimé le regret qu'il n'y ait pas un seul candidat français influent et représentatif dans le cabinet d'union. Cet état de choses n'est pas

de nature, dit-il, à améliorer la situation tendue entre l'Ontario et la province de Québec et ne peut au contraire que l'aggraver.

C'est le temps du fou de bal (foot ball). Mais ce n'est pas ça qui mettra fin à la guerre.

# La Grande Vente = Economie

## Au Hub Clothing Co., 242 Rue Lisbon, Lewiston, Me

### ARTHUR P. FOURNIER, GÉRANT.

## BAT ACTUELLEMENT SON PLEIN

Des Réductions drastiques ont été faites sur l'assortiment entier d'Habits, Pardessus et Lingerie. Hâtez-vous de saisir ces rares occasions car vous n'aurez peut-être pas l'avantage de si tôt de réaliser d'aussi grosses épargnes.

#### HABITS POUR HOMMES

Habits de \$13.50, tous les points pour hommes, unis ou fantaisie

**\$9.95**

Habits de \$15.00 avec ou sans ceinture, dans les bleus unis ou de fantaisie

**\$10.95**

Habits de \$18.00 pour hommes, dans les derniers modèles avec poches extérieures, points de 34 à 42

**\$14.45**

Habits Kirschbaum tout laine, de \$20.00, derniers modèles avec ceinture tout autour ou unis

**\$15.95**

Habits de \$22.50, choix dans une grande variété de récents modèles à double rangée de boutons, poches extérieures ou style conservatif. Garantis tout laine

**\$17.95**

Habits tout laine et faits à la main de \$25.00, dans tous les derniers modèles unis ou de fantaisie. Prix de vente

**\$19.95**

Habits de \$27.50, pour hommes. Nous sommes très anxieux de vous montrer cette ligne spéciale. Une visite à notre magasin ne vous place sous aucune obligation. Prix de vente

**\$22.95**

#### SPECIAL, HABITS D'HOMMES

**Lot No 1**

Habits tout laine et faits à la main, dans les valeurs de \$15.00, \$16.50 et \$18.00. Modèles unis ou de fantaisie. Prix de vente

**\$11.45****Lot No 2**

Habits épais et tout laine pour hommes. Valeur de \$20, \$22.50 et \$25.00 pour être écoulés à

**\$15.45**

Bas de soie, bruns, noirs et blancs de 50c pour

**35c**

#### CHAPEAUX

Chapeaux de \$2.00, dans toutes les dernières formes et couleurs

**\$1.65**

Chapeaux mous et durs de \$2.50, votre choix

**\$1.95**

Chapeaux mous et durs, spéciaux de \$3.00 pour

**\$2.45**

Cravates de 35c, pour hommes, votre choix

**19c**

Cravates de 65c, tous les nouveaux patrons de l'automne, prix

**48c**

#### SOUS-VETEMENTS

Les meilleurs camisolets et caleçons à côtes épaisses de 75c, pour

**55c**

Sous-vêtements ouatés épais de 75c, pour

**55c**

Pantalons de 85c, pour garçonnets

**59c**

#### CHEMISES DE TOILETTE

Chemises de toilette, pour hommes ou enfants, dans tous les points jusqu'à 17. Prix

**59c**

Plus récentes modes de chemises de \$1.25, tous les points de 14 à 17, pour

**89c**

#### CHEMISES DE GARÇONNETS

Toutes nos chemises pour garçonnets, dans les points de 12 à 14 pour

**45c**

Votre choix dans les Sous-vêtements d'enfants, tant qu'il y en aura, pour

**19c**

Nouvelles cravates de 50c pour

**39c**

#### UNION SUITS

Union Suits, par côtes, très épais, de \$1.50, pour

**98c**

Les meilleurs Union Suits par côtes, très épais, de \$2.00, pour

**\$1.45**

Union Suits en laine épaisse, de \$2.50, pour

**\$1.95**

Union Suits en bonne laine blanche ou grise, de \$3.50, pour

**\$2.85**

Collets en toile pour

**10c**

Mouchoirs blancs, 4 pour

**10c**

Bas noirs, blancs et bruns, pour hommes. Prix

**9c**

Bas en soie, bruns et noirs, de 35c

**25c**

Mouchoirs blancs, 4 pour

**10c**

#### POUR ECOULER NOS HABITS ET PARDESSUS POUR GARÇONNETS

Un lot d'Habits bien faits pour garçonnets, d'un service qui durera longtemps, points de 10 à 15. Prix

**\$1.45****Lot No 2**

Habits bien faits pour garçonnets, capot à double rangée de boutons, mélange de fantaisie, points de 12 à 15. Prix

**\$2.95**

Tous les meilleurs habits pour garçonnets que nous ayons en magasin. Ils se vendaient jusqu'à \$4.50, \$5.00 et \$6.50. Notre prix

**\$3.95**

#### ILS DISPARAISSENT

**Lot No 4**

Un lot de Pardessus dépareillés pour garçonnets, points 6 à 15. Prix

**\$1.45****Lot No 5**

Un lot de Pardessus pour garçonnets, dans les modèles de la dernière saison, mais très chauds et faits d'un bon matériel. Ils se vendaient pour \$6.50, \$7.50 et \$8.50. Prix de vente

**\$4.95**

#### CHAUSSURES

85 paires de chaussures pour hommes seront mises en vente pour

**\$1.95**

Capots dépareillés pour hommes et jeunes gens, points 32, 33, 34, 35 et 36. Votre choix

**98c**

Un escompte de 10 p.c. sera donné sur le prix de toutes nos chaussures Keith Konqueror.

#### CHEMISES EN FLANELLE

Chemises de \$1.25 pour

**98c**

Chemises de \$1.50 pour

**\$1.15**

Chemises de \$2.00 pour

**\$1.45**

Chemises de \$2.50 pour

**\$1.85**

Bas bruns et noirs de 35c pour

**19c**

Copyright 1917, A. B. Kirschbaum Co.

#### PARDESSUS POUR HOMMES

Pardessus de \$13.50 pour hommes, dans les modèles gris et bruns. Prix

**\$9.95**

Pardessus de \$15.00 pour hommes, dans les mélanges de fantaisie avec ou sans ceinture. Prix

**\$11.45**

Pardessus de \$18.00 dans les derniers modèles avec poches extérieures. Prix

**\$14.95**

Pardessus Kirschbaum tout laine, de \$20.00, poches extérieures et ceinture. Prix

**\$16.45**

Un gros lot de Pardessus dans les mélanges de laine de \$22.50, les plus récents modèles avec ceinture tout autour. Prix

**\$18.45**

Pardessus Kirschbaum tout en laine, de \$25.00, kersey noir avec collet en velours, modèles unis. Prix de vente

**\$20.45**

Mackinaws de \$6.50 pour garçonnets

**\$4.45**

Pardessus Kirschbaum de \$27.50, très en vogue, avec ceinture dans les modes semi-militaire tout autour et collet à revers. Prix de vente

**\$22.95**

Pardessus légers de \$18.00, unis et de fantaisie. Prix de vente

**\$13.95**

Capots doublés en peau de mouton, tous les points. Prix

**\$4.95**

Pardessus doublés en fourrure de \$25.00. Prix

**\$19.45**

#### TRICOTS

Tricots de \$1.50 pour

**98c**

Tricots de \$2.00 pour

**\$1.45**

Tricots de \$3.00 pour

**\$2.45**

Tricots de \$4.50 pour

**\$3.45**

Tricots de \$5.00 pour

**\$3.95**

Tricots de \$6.50 pour

**\$4.95**

#### PANTALONS

Pantalons de \$2.00, hommes

**\$1.45**

Pantalons de \$2.50, hommes

**\$1.95**

Pantalons de \$3.50, hommes

**\$2.45**

Pantalons de \$4.50, hommes

**\$3.45**

Pantalons de \$5.00, hommes

**\$3.95**

Bas de 50c en laine épaisse pour hommes, blanc ou gris, prix

**35c**



Ouvrage  
de Toiles  
et Draperies

...VENTE DE...

**Bons Marchés  
d'Octobre**Remboursement  
et  
Réparations

"Il faut que j'aie choisi mon Papier de Tenture pour ma nouvelle demeure chez Jack & Hartley." Cela semble naturel. Notre vaste stock de Papier de Tenture, le service courtois que vous recevez, les bas prix, notre livraison rapide comparative. Nous vous offrons des marchés réels. Demandez du papier d'aucun prix, nous l'avons. Un vrai gros assortiment de Piedestaux Primitifs Anglais, en Acajou, Chêne, Noyer, Chêne fumé, 50 à choisir. Prix \$2.10 à \$16.00

Aussi 25 Tables à Jardinières échantillons \$2.00 à \$8.00

La plupart de ces Tables en Acajou

Buffet en Chêne ciselé, vernis supérieur, dessus carré, 60 pouces longueur avec miroir extra grand. C'est un meuble merveilleux, style Colonial, lignes très unies, valeur régulière \$60. Durant cette vente de Bons Marchés, \$47.50

Autres Grandes Valeurs

Pièces rares en Meubles de Salon et de Vitrines, couverture en peluche ou turquie \$8.00 à \$25.00

Spécialité  
de Papier  
à Tenture**Jack & Hartley  
Company**

UNION SQUARE

3e-4e Plancher, Edifice Peck

MM. JOS. C. LOISEL ET ROLAND DUBE, commis.

Linoléums  
et  
Carpettes**ANNONCES LOCALES**

A VENDRE—Des voitures d'été. S'adresser au magasin Provost & Vincent, 201 rue Lincoln. n.o.

N'oubliez pas que chez le "Petit Tailleur" vous faites épouser vos manteaux de peluche pour \$1.00 et \$1.50; ailleurs c'est \$1.75 à \$2.00. —E. E. MORISSETTE, 191 rue Park. n.o.

Nous venons de recevoir le plus chic lot de corsets, mode récente, et nous sommes en mesure de vous vendre le corset qui vous convient à un prix raisonnable. En achetant votre corset ici Mesdames et Mesdemoiselles, vous serez toujours assurées d'avoir un article supérieur qui se pliera à toutes les exigences de vos muscles et qui nous assurera le confort que vous recherchez. —Mlle A. JANELLE & CIE, 264-266 rue Lisbon. n.o.

A LOUER—Un logis de 4 chambres. S'adresser à M. Alfred Turgeon, 422 rue Lisbon. p.

A LOUER—Un logis de cinq chambres au No. 102 rue Deuxième, Auburn. S'adresser à M. Hector Chabot, 24 rue Dunn. n.o.

A VENDRE—Un bon magasin de bonbons et de groceries situé sur un coin de nos rues principales, à très bon marché à la personne qui en profitera immédiatement. S'adresser à M. Raoul Gauvin, office de N. H. Hamel. n.o.

Trois bons hommes robustes et désireux de travailler demandant un emploi quelconque. S'adresser à M. Emile Sacré, 278 ou 289 rue Lisbon. n.o.

A LOUER des logements de 4 et 5 chambres dans le Bloc Dominica, toutes les commodités modernes. S'adresser au Bell Department Store, 141 Lincoln. n.o.

A LOUER—Des Mileage Books, agent pour la Mutual Loan. —AU-RELE GAGNE, 100 rue Blake. n.o.

A LOUER—Logement au No. 195 rue Lincoln. S'adresser au magasin Provost & Vincent. n.o.

JE DEMANDE des hommes pour les bois, du bouleau à scier, le bois de corde et le bois à papier, \$2.50 la corde. Provisions délivrées au camp. Bien bonne chance. S'adresser à François Routhier, 70 Dixième Rue, Auburn, Me. j5p.

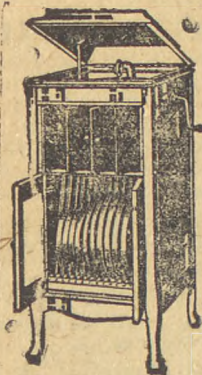
ETABLI EN 1880.

**B. Peck Company****Grafonola**

Club de Noël

**En Faites-Vous Partie?**

Il y a place encore pour quelques-uns. Ça ne coûte qu'un dollar pour devenir membre. Venez et nous vous expliquerons tout.

**Assortiment Complet de  
Grafonolas en Magasin****Ce Grafonola**En Acajou, Noyer ou  
Chêne seulement**\$85.00**

Taxe de guerre payée

RAPPELEZ-VOUS, Nordica, Neilson, Graveure, Ysaye, Vernon Stiles et plusieurs autres peuvent être entendus SEULEMENT sur les Records Columbia.

Assortiment complet toujours en magasin. "Ça FAIT une différence où vous achetez votre Grafonola."

Grafonolas—Premier Plancher

Notre assortiment de vêtements d'automne et d'hiver pour bébés est arrivé et nous invitons les mères de famille qui veulent vêtir convenablement et chaudement leurs enfants de venir en faire l'inspection. —Mlle A. JANELLE & CIE, 264-266 rue Lisbon. n.o.

A VENDRE—Un automobile Ford (Touring Car) 5 places, en très bonne condition, bon marché. S'adresser à Paradis Frères, ou 280 rue Lisbon. n.o.

Apportez-nous vos manteaux de peluche pour les faire épouser. Nouveau système d'épongeage sur la Hoffman Steam Pressing Machine. —Chez le PETIT TAILLEUR, 191 rue Park. n.o.

Nous avons ajouté une ligne des Thés et Cafés des meilleures marques à notre assortiment régulier de Bonbons et Epicerie de choix. Timbres rouges Marcotte & Frères et satisfaction garantie. —Mme ELIE ST-HILAIRE, 326 rue Lisbon. j2p.

Notre grande vente de coupons des manufactures se poursuit encore. Valeurs étonnantes dans les étoffes à Capots, Costumes, Etoffes à Robes, Velours, Soies Popelines, Taffetas et Charmeuse, Satin uni ou de fantaisie, Crêpe de Chine Georgette, etc. —SILK & WOOLEN REM-NANT CO. L. Pincus & Co., props., 125 rue Lisbon, tél. 425-M. Nous parlons français. j31

J'ai en mains plusieurs douzaines de talons de caoutchouc que je puis poser aux chaussures d'hommes ou femmes pour 25 cts la paire. Toute réparation de chaussure donnée le matin sera prête pour le midi, et l'ouvrage rentré le midi sera prêt le soir. Travail garanti. Prix très raisonnables. —JOS. GAUTHIER, 89 rue Birch. j2.

Jusqu'à nouvel ordre je poserais encore des talons de caoutchouc sur les chaussures pour hommes à raison de 30c. —PIERRE LEVESQUE, 315 rue Lisbon, édifice Simard. n.o.

Voici le temps d'apporter vos manteaux de peluche pour les faire épouser. Ma nouvelle machine me permet de vous faire un ouvrage garanti. Venez l'essayer. —LE PETIT TAILLEUR, 191 rue Park. Ouvert le soir jusqu'à 8 heures. n.o.

A VENDRE—Une terre de 30 acres avec le roulant, à deux milles de la ville sur la College Road. S'adresser au Messenger. j2p.

Nous avons actuellement un vaste assortiment de gants en kid et en laine de même que des bas en laine épais pour dames, demoiselles et enfants que nous vendons à prix raisonnable. Une visite vous convaincra de la haute qualité de ces marchandises et de la modicité de nos prix. —Mlle A. JANELLE & CIE, 264-266 rue Lisbon. n.o.

A LOUER une chambre en avant, meublée, chauffée à la fournaise, rue Lisbon, au-dessus de l'office funéraire. S'adresser à M. Turgeon, 413 1/2 rue Lisbon. j5p.

Jeudi fête de la Toussaint, mon magasin sera fermé toute la journée mais il sera ouvert ce soir jusqu'à 10 heures. —PIERRE LEVESQUE, 315 rue Lisbon, édifice Simard. n.o.

ARGENT payé pour vieilles chaussures d'hommes ou de garçons ou nous les réparons de façon à les faire paraître neuves. —People's Shoe Repairing Shop, 66 rue Sabatier, coin College. j31

Si vous voulez acheter une ferme ou une propriété ou si vous avez une ferme ou une propriété à vendre ou à échanger, venez nous voir. —PARADIS FRERES, 280 rue Lisbon. n.o.

Beau choix de pommes de terre, bien mûres, garanties pour se conserver, et aux plus bas prix du marché. S'adresser à Jean Heutz, 171 rue Middle ou 44 rue Maple. j31p.

Votre expérience dans les remèdes D'Amour X-R-A-419 vous dira que les remèdes composés de racines et d'herbes sont les plus purs et peuvent être pris avec confiance. Pour débilité générale, manque d'appétit, d'ambition, nervosité, fatigue, maux de reins, engourdissement, étourdissement, faites usage du X-R-A-419 Tonic pour le sang. En vente à la Pharmacie Martel et à la Pharmacie Baribault, Lisbon St. 29-31.

Jeudi, jour de la Toussaint et fête d'obligation, notre magasin sera fermé toute la journée. Par contre il sera ouvert la veille jusqu'à neuf heures. —BEGIN BROS. CO. 29-31

ON DEMANDE—2 jeunes peintres pour une couple de mois. S'adresser à A. H. Parent, 315 rue Bates. j2n.

ON DEMANDE—Un bon homme pour conduire une voiture de buanderie. S'adresser à la Jenkins Laundry, 185 rue Lisbon. p.

A LOUER un logement d'en haut, 4 chambres, gaz et remise, 186 1/2 Blake. S'adresser à M. Robert Wood, 186 Blake, sonnez clochette d'en haut. j2e.

Pour expliquer leur défaite, les Italiens disent que leurs soldats étaient dans la proportion de un contre les Allemands quatre.

C'est à croire que les Allemands fabriquent des hommes sur commande à mesure qu'ils en ont besoin!

**Pro-Allemand**

malmené

Au nom des martyres de la Belgique

Herbert S. Bigelow, président de la convention constitutionnelle de 1912 et ardent pacifiste et socialiste qui a été enlevé par des hommes dans un automobile en face d'une salle de Newport, Ky., dimanche soir, a été trouvé à Florence, Ky., lundi. Bigelow avait été lié avec des menottes, on lui avait bandé les yeux, on l'avait dépouillé d'une partie de ses vêtements, battu, couvert d'huile et on lui avait craché dessus, puis on l'avait laissé en liberté.

Florence est situé à 10 milles au sud-ouest de Newport. Les rapports de cette dernière place disent que des hommes montés dans 20 automobiles ont pris part à la volée donnée à Bigelow. Ses agresseurs l'auraient menacé de le mettre à mort s'il continuait sa politique de faire des discours contre la guerre.

Les hommes qui étaient masqués et portaient des robes blanches attachèrent les mains du prisonnier à un arbre. Avant de le fouetter le chef de la bande dit: "Au nom des femmes et des enfants de la Belgique et de la France nous frappons." Ils lui donnèrent dix coups de fouet sur le dos nu. Après l'avoir battu, les hommes qui l'avaient enlevés dirent à Bigelow de se rendre à certaine maison, mais craignant que d'autres maux l'y attendaient il prit la direction opposée et finalement se rendit dans le bureau du Dr J. H. Grant de Florence, où Voyez la grosse enseignes. Tel. 253- il passa le reste de la nuit. Bigelow est retourné à Cincinnati où il a consulté ses avocats. Il a refusé de faire d'autres déclarations.

**Un Boche**

est un Boche

Pas de distinction entre la caste militaire et le peuple allemand

La comtesse Bathurst, dans la "Morning Post", de Londres, s'élève fort judicieusement contre la tendance du public, encouragée par certains hommes d'Etat, à faire de fausses distinctions entre le "militarisme allemand" et la "démocratie allemande".

"Il est curieux, écrit la comtesse Bathurst, qu'après trois années de guerre (durant lesquelles les alliés ont eu tout le loisir d'étudier le Hun, mâle ou femelle, de toutes les classes) il se trouve encore des gens assez naïfs pour croire qu'il existe un peuple allemand patient et doux, conduit par une vaste militarité. A mon humble avis, le "militarisme" est la seule bonne chose qui soit dans la nation allemande: et, par "militarisme", j'entends un service national par lequel tout homme doit passer et qui fait des soldats de tous les hommes physiquement aptes à combattre; un "militarisme" qui inculque à tout Allemand le patriotisme, le loyalisme, l'obéissance, le courage, la discipline, l'esprit du devoir; le "militarisme", enfin, à quoi l'Allemagne doit de tenir, en dépit des sacrifices et des privations de toutes sortes qui eussent déterminé des révolutions en d'autres pays.

"Si, par "militarisme", on entend cruauté, arrogance brutale, duplicité, ruse, moeurs et coutumes plus féroces que les coutumes et les moeurs des sauvages, je dis, alors, que ce n'est pas aux méthodes allemandes qu'il faut attribuer ces choses, mais aux Allemands eux-mêmes, et plus particulièrement à la race prussienne. Vous pouvez étiqueter le Prussien: démocrate, socialiste, et lui donner toutes les libertés du monde (et il eut réellement du bon temps avant la guerre et ne fut pas du tout opprimé), il n'en restera pas moins une méchante bête.

"Est-ce que la haine virulente des professeurs allemands, les méthodes sornioises des commerçants allemands, la férocité des femmes allemandes qui crachent au visage des prisonniers anglais et refusent un verre d'eau aux lèvres desséchées du blessé mourant sont attribuables au système militariste? Et que dire des milliers de crimes commis, en Belgique et en France, contre les femmes, les enfants et les vieillards? Est-ce là du "militarisme"? Certainement non!

"On ne peut imaginer des Anglais ou des Français agissant de la sorte sous l'impulsion quel système militariste. Le militarisme allemand est bon en soi. C'est la race allemande, vile et cruelle, qui en a fait ce qu'il est aujourd'hui. Aussi, la meilleure chose que nous puissions faire est-elle de tuer le plus d'Allemands possible et d'exclure les survivants de tout commerce avec les alliés."

C'est tout à fait notre avis. Les seuls bons Boches sont ceux qui sont morts.

Ce Soir

6.45

8.45

**CITY HALL**Prix  
5-10**L'ATTRACTION DE LUXE SPECIALE  
WILLIAM RUSSEL**

dans la vue au milieu du Pacifique, en 6 rouleaux

**"THE SEA MASTER"**

2ème Episode de

**"THE LOST EXPRESS"**

Avec

**HELEN HOLMES**

Titree THE LOST DOCUMENT

La COMEDI CUB—SENSIBILITE de JERRY

VIE REELLE DE GAUMONT

**ORCHESTRE FAMILLE JALBERT**

7—MORCEAUX—7

**RESPECTONS LE CRAPAUD**

C'est un animal utile.

Le crapaud vit dix à 40 ans, et il peut pondre plus de 1,000 oeufs par année. Il peut exister pendant un an et même deux ans sans manger, mais il ne peut vivre longtemps sans l'eau. Il ne mange jamais de nourriture morte ou inanimée. Il attrape et dévore toutes sortes d'insectes, vers ou chenilles, tels que guêpes, vers jaunes, fourmis, barbeaux, vers rouges, araignées, limaces, mouches à patates, sauterelles, criquets, pucerons, cocons, etc. En vingt-quatre heures le crapaud engloutit assez de nourriture pour remplir un estomac quatre fois. Un simple crapaud peut ainsi dévorer 10,000 insectes en trois mois. Si dix crapauds peuvent faire pour un sou de dégâts, ils peuvent sauver pour dix piastres de plantes précieuses. C'est donc l'ami du cultivateur, du fermier et du fruitier. Il serait bon d'en garder toujours un grand nombre dans la serre, le jardin ou le champ.

Le mouvement pour la conservation des vivres commence aujourd'hui. Jusqu'au 4 novembre on passera par les maisons afin de demander aux femmes de signer la Pledge Card par laquelle elles promettent de ne pas gaspiller et de faire un usage plus fréquent de farine de blé d'Inde, de poisson, et autres articles pouvant remplacer le blé, la viande, le sucre et les matières grasses.

Il est plus honteux de se méfier de ses amis que d'en être trompé.

**POESIE D'AMOUREUX**

Un cheval sans avoine,  
Un malheureux sans peine,  
Des bébés sans mamans,  
Et des bouches sans dents,  
Un soulier sans semelle,  
Un placard sans coquerelle,  
Un bureau sans tiroir,  
Un barbu sans rasoir,  
Un fourneau sans charbon,  
Un gourmand sans bonbon  
Et bref un corps sans âme,  
C'est un homme sans femme.

**GROS NAVIRE COULÉ**

Le capitaine Landy, bien connu à Montréal comme capitaine et officier de marine pour le service de navigation de la compagnie du Pacifique Canadien, a pu sauver sa vie lorsque le paquebot 'Ionian' fut coulé récemment par un sous-marin allemand.

On croit que presque tout l'équipage a pu aussi se sauver, bien qu'il y ait des marins qu'on rapporte comme disparus.

Le "Ionian", un paquebot à quatre mâts, déplaçant 8 268 tonnes, avait été construit à Belfast pour le compte de la compagnie Allan. Il faisait le service entre Montréal et l'Angleterre durant la plus grande partie du temps.

**WATERVILLE**

—M. Ovide J. Côté, d'Angusta, sera à Waterville ces jours-ci afin de collecter les abonnements dus au Messenger et prendre de nouveaux abonnés. On est prié de tenir l'argent prêt afin de lui éviter des démarches inutiles.

Si nous ne battons pas l'Allemagne aujourd'hui, c'est elle qui nous battra demain.

**AU THÉÂTRE EMPIRE****TROIS JOURS  
COMMENÇANT JEUDI**

Les Trois Matinées pour Femmes Seulement

Hommes et Femmes le soir.

Pas d'enfants admis

LA VERITE A PROPOS DU CONTROLE DES NAISSANCES

**Laurette Allen et Cie dans la  
PIECE HOWARD McKENT BARNES****"HER  
UNBORN  
CHILD"**

CE N'EST PAS UNE VUE ANIMÉE

A chacune des matinées, qui sont pour les femmes seulement, Laurette Allen entretiendra les femmes sur le "Contrôle des Naissances."

MATINÉES 25c—SOIRS 15c, 25c, 35c, 50c, 75c

**IMPOT DE GUERRE SUR LES BILLETS**

A partir de jeudi, 1er Nov., le gouvernement des E. U. exige que ce théâtre collecte 10% sur chaque billet. Impôt sur billets de 75c, 8c; chaque billet de 50c, 5c; 35c, 4c; 25c, 3c; qui devra être payé par l'acheteur.



FEUILLETON DU MESSENGER

No. 19

## Amour et Contrebande

—Oui, capitaine. Ce baron de Lérade, après avoir, pendant trois ans, sous un prétexte menteur, séquestré honteusement une jeune fille dont le crime était d'en aimer un autre, a eu recours à l'assassinat pour se défaire d'un rival préféré. Le capitaine de Saligny s'éloignait avec horreur à mesure que tombaient de la bouche du régent ces paroles accusatrices. —On a abusé Votre Altesse par de faux rapports, dit le baron de Lérade, et je jure... —Silence! ordonna le régent en foudroyant de son mépris celui qu'il accusait. Qu'avez-vous à répondre à cet écrit que vous avez signé? —Monseigneur, cet écrit est sans valeur: on me l'a arraché par la force... —Nieriez-vous encore lorsque vous

dirai que Josette vous a vu au cabaret de l'Arbre-Sec buvant avec vos spadassins? —C'est un odieux mensonge! s'écria le baron livide de terreur. —Nieriez-vous encore, poursuivit le régent indigné, quand je vous dirai que c'est moi que le hasard a conduit sur l'arène sanglante où se débattait votre victime; moi qui vous ai vu fuir, suivi de vos dignes acolytes? Ah! vous ne vous attendiez pas à ce terrible témoignage! Vaincu par l'évidence, le baron courbait la tête. —Et comme l'assassinat ne vous a pas réussi, vous avez eu recours à la délation. C'est alors que vous vous êtes adressé, pour servir votre haine, au capitaine de Saligny, dont vous avez habilement exploité l'amour-propre. Votre haine inassou-

vie demandait des victimes. Il n'a pas tenu à vous que vous n'en comptiez quatre sur le chemin sanglant que votre lâcheté parcourait avec acharnement. Mais enfin le jour s'est fait. De Mlle de Cordouan et du chevalier de Penhoël dépend le sort qui vous est réservé. Qu'ils se prononcent!

—Si le baron de Lérade était digne du nom qu'il porte, dit Raoul d'une voix ferme, à nul autre qu'à moi je ne confierais le soin de ma vengeance; mais contre les infâmes un gentilhomme n'a d'autres armes que le mépris.

—Et vous, mademoiselle de Cordouan? demanda le régent.

—Moi! dit Marthe en se jetant aux genoux du régent dont elle baisa la main, j'ai trop souffert pour ne pas compatir aux souffrances, et je pardonne.

—Fort bien! Mais moi, reprit le régent, qui me crois bon juge en matière d'honneur, je déclare déchu de ses titres de noblesse le baron de Lérade, ici présent. J'ordonne qu'il sera reconduit dans ses terres sous bonne escorte, et je lui fais défense d'en sortir jamais. Tu entends, Dubois? Veille à l'exécution de ma volonté!

Le régent fit un signe, et le baron de Lérade fut remis entre les mains d'un officier qui le fit monter en carrosse entre deux gendarmes.

—Maintenant, monsieur le chevalier, à chacun selon ses œuvres! Vous avez été coupable d'un crime auquel, je le sais, on attache peu d'importance, mais qui n'en constitue pas moins un acte de rébellion flagrante contre les lois fondamentales de l'Etat...

En entendant ces paroles sévères, Marthe pâlit tout à coup, et l'espoir qui la soutenait jusqu'alors fit place aux plus cruelles angoisses.

—Vous voyez ce qu'il en coûte, chevalier, pour ne pas obéir à ces lois, reprit le régent. Réduit à vous cacher sous un nom supposé, vous n'avez pas même osé recourir, pour vous protéger contre vos ennemis, à notre bienveillante justice. Tout ce que j'évoque en ce moment, vous l'avez heureusement racheté de façon à vous concilier nos sympathies, et même à vous attirer les remerciements de toute la France.

A ces mots, le maréchal, le capitaine de Saligny, Marthe elle-même relevèrent curieusement la tête.

—Je désire, continua le régent, que ce que je vais vous confier, messieurs, ne sorte pas du cercle restreint dans lequel je divulgue un secret d'Etat. Je ne l'aurais pas révélé, si je ne tenais à réhabiliter hautement le chevalier de Penhoël devant ceux qui auraient quelque raison d'accuser mon indulgence. C'est à lui que nous devons la continuation des bons rapports existant entre la France et l'Espagne; c'est lui qui a déjoué les tentatives de l'Angleterre auprès du cardinal Albornoz. J'avais offert comme récompense au chevalier telle faveur qu'il solliciterait; il n'en a demandé aucune. Mais grâce à Dieu, la France n'est pas insolvable. En conséquence, moi, Philippe d'Orléans, régent de France, je nomme, à dater de ce jour 29 mai 1717, le chevalier Raoul de Penhoël capitaine de vaisseau de M. S. Louis XV, ordonne que le brevet lui en sera expédié sur l'heure et d'urgence. J'ai dit.

Raoul et Marthe tombèrent aux pieds du régent, qui les releva avec bonté.

—Enfin! s'écria le baron de Saligny en s'approchant du chevalier, enfin, je puis vous serrer la main, capitaine.

Seul, drapé dans sa vaniteuse dignité, le maréchal demeura impassible.

Le régent parvint à se soustraire aux témoignages de reconnaissance dont l'accablaient ceux qu'il venait d'arracher enfin à tout un passé de larmes et d'angoisses.

Yvon et Lamoureux furent mis en liberté le lendemain.

Trois mois après, le mariage de Marthe et de Raoul fut célébré. Le régent voulut signer au contrat et constitua à Mlle de Cordouan une dot de deux cent mille livres, érigée en vicomté la terre de Penhoël.

Le même jour, Yvon épousa Josette.

Raoul obtint l'autorisation d'aller passer un an dans ses terres où il emmena Jérôme, Lamoureux et Camaret.

Lamoureux fut élevé à la dignité de sommelier, pour laquelle il avait un goût infiniment plus prononcé que pour celle de gôllier. Chose incompréhensible! dès qu'il eut les clés de la cave, Lamoureux renonça à boire.

Le château de Penhoël fut réparé. Marthe et Raoul y savouraient les délices de leur lune de miel, lorsqu'ils reçurent la nouvelle de la mort du baron de Lérade. Avant de mourir, il avait écrit à Marthe une lettre dans laquelle il sollicitait son pardon et la suppliait d'accepter sa fortune à titre de restitution.

Jean Talec a prospéré. Il est devenu le plus riche marchand de fourrage de la contrée.

Du haut de son château rajeuni, le vicomte de Penhoël contemple silencieusement la mer; sa jeune femme s'appuie doucement sur son épaule.

—Hier la tempête, dit Raoul; aujourd'hui le calme: c'est l'image de notre vie.

FIN.

Trois fameux boxeurs, poids-légers, de New York, Frankie Galahan, Johnny Dundee et Patsy Cline, poursuivent Benny Leonard de leurs défis et réclament à grands cris la chance de se battre avec lui pour le titre de champion. Leonard va réfléchir un peu avant d'agir.

## Chaque Jour de Maladie

est un jour de moins à l'ou vrage ou autre emploi.

En plus de vos propres souffrances à endurer est le fait que les autres se dépensent pour vous lorsque vous êtes malade. La réponse est, "Ne soyez pas malade." Mangez de la nourriture saine et bienfaisante. Laissez de côté les aliments riches, pâtisseries, bonbons et sucreries, n'importe quoi de difficile à digérer. Mâchez bien et si fatigué, reposez-vous un peu avant de manger. Faites attention à cela et vous aurez fait quelque chose dans l'intérêt du bien-être.

Mais si vous souffrez de migraine, nausées, manque d'appétit, attaques de rhumes, ou estomac sûr, ne manquez pas de prendre une petite dose de "L. F." Atwood's Medicine. Pour plus de soixante ans, elle a aidé à être bien portant et à faire une journée d'ouvrage. 50c la bouteille. "L. F." MEDICINE CO., Portland, Me. 29-31Adv.

## CE QUE NOUS N'EN TENDONS JAMAIS DIRE

—Ma petite femme chérie, tu as absolument besoin d'une robe neuve et d'un nouveau chapeau. Va vite les acheter.

—Non, je n'ai pas résigné mes fonctions de bonne volonté; c'est le boss qui m'a mis dehors pour incapacité.

—Cher docteur, en vérité, votre bill est trop raisonnable!

—Je vous reçois toujours avec plaisir, cher monsieur, parce que vous apportez toujours beaucoup de présents.

—Je n'ai pas épousé mon mari par amour, mais tout simplement parce qu'il avait une bonne job.

## ZBYSKO EXEMPTÉ

Wladek Cyganiewicz, de Saco, Maine, mieux connu sous le nom de Zbysko, le champion des lutteurs poids lourd, a été rejeté par les chirurgiens de l'armée nationale au camp d'Ayer.

Les médecins ont constaté qu'il n'entend pas d'une oreille.

On lui avait d'abord refusé sa demande d'exemption, parce que, disait-il, sa mère et sa sœur en Autriche dépendaient de lui.

Les vices d'autrui sont sous nos yeux; les nôtres sont derrière nous.

## Des milliers boivent

## BUNKER HILL BOSTON'S BEST COFFEE

Le Meilleur Café de Boston  
Diamond Cut  
Ecorce et poussière enlevées

Le plus économe de tous les Cafés

DEMANDEZ-LE A VOTRE MARCHAND

Deland Potter & Co.

m.n.o.

## BOSTON OUTLET CO.

## Chaussures de toutes sortes

Le magasin à prix réduits

Bottines Kid et Gun Metal, 9 pcs, lacées, dames, \$3.50

Chaussures Tan et Kid Vici, 9 pcs, dames, \$4.50, \$5.00 et \$5.50

Toutes les nouvelles nuances et PRIX REDUITS.

Chaussures d'écoliers \$1.75, 2.00, 2.25, \$2.75

Chaussures jeunes gens écoliers, \$1.75, 2.00, 2.65 et \$3.00

Garçonnettes, 8 1/2 à 13 1/2, \$1.25, 1.65, 1.75 et \$2.00

Bonnes Chaussures

Caoutchoucs, dames 50c

Economisez en achetant ici

## BOSTON OUTLET CO.

E. C. CLARK, gérant

Commis, EUSEBE JALBERT.

## \$35,000,000 POUR LA Y. M. C. A.

Une campagne pour obtenir la somme de \$35,000,000 afin de permettre Y. M. C. A. d'aider aux soldats et marins, en ce pays et à l'étranger, commencera sous peu.

Le club Lewiston High School a perdu une belle partie de football, samedi après-midi, contre le club Hebron Academy, par 7 à 0. La partie eut lieu au Lewiston Athletic Field. Haskell entra le "touch-down".

## F. X. MARCOTTE FRERE & CIE

ENTREPRENEURS DE POMPES FUNEBRES

Etablis en 1888, 132 rue Lincoln  
Téléphone 606

Voitures pour mariages, baptêmes, etc., etc., corbillard noir et blanc. La plus belle automobile ambulance des deux villes pour transporter les malades.

**La préférée des dames du monde**  
Depend plus de 69 ans les dames de la haute société du monde entier en ont fait usage afin d'obtenir une plus grande beauté et pour maintenir leur apparence toujours à son mieux.

## Crème Orientale de Gouraud

GRATIS: Demandez le façon d'essai et vous trouverez le moyen d'augmenter votre beauté. Veuillez accompagner votre demande du montant de 10 cents pour couvrir les frais de timbres et d'envoi.

F. P. T. HOPKINS & SON, New York

DR GEORGE A. RIVARD  
CHIRURGIEN-DENTISTE  
240 Rue Lisbon, Lewiston, Me  
Téléphone 1500

## S'assurer dans une Compagnie

qui vous est inconnue est comme prêter de l'argent à un étranger.

L'Assurance sur la Vie est une chose sérieuse pour toute personne ou pour toute famille. Voyez à ce que votre Police soit placée dans une Compagnie dont la réputation d'intégrité est hors de doute.

Depuis 67 années, l'Union Mutuelle de Portland a toujours promptement payé toutes réclamations légitimes, et elle est connue comme une Institution qui fait honneur à ses engagements.

L'UNION MUTUELLE, COMPAGNIE QUI EMET DES POLICES VIE, est l'Institution financière la plus puissante du Maine. Fondée en 1848, elle est LA SEULE COMPAGNIE D'ASSURANCES SUR LA SOUS LA LOI DE NON-CONFISCATION AUTOMATIQUE DE L'ETAT DU MAINE.

Actif au 31 Décembre 1914, \$19,628,416

Surplus \$ 728,253

Union Mutual Life Ins. Co

de Portland, Maine.

LOUIS LACHANCE, gérant

College Block, Lewiston, Me.

Téléphone 211-R.

## CHEMIN DE FER MAINE CENTRAL

Horaire en vigueur depuis le 30 septembre 1917

DE LA STATION BATES STREET

Pour Portland et Boston, à 7.15, 9.00, 10.45 a.m., 2.25 et 4.15 p.m.—Dimanches 4.17 p.m.—Pour Montréal et Québec, 7.15 a.m.—De tous les points des Montagnes Blanches 7.15 a.m., 10.45 a.m., 4.16 p.m. Pour Mechanic Falls et Rumford, 7.40 a.m. et 1.50 p.m.—Pour Rumford via Leeds Jet dimanches seulement 10.00 a.m.—Pour Oquossoc 1.50 p.m. Pour Winthrop, Oakland et Waterville, 8.20 a.m., 12.12, 2.35 et 6.25 p.m.—Pour Moosehead Lake via Oakland 8.20 a.m.—Pour Bangor 8.20 a.m., 12.12 et 6.25 p.m.—Pour Farmington, 10.03 a.m. et 8.20 p.m., Dimanches 10.00 a.m. Pour Phillips, Bangor, Carabasset et Bigelow 10.03 a.m., 8.20 p.m. Phillips seulement—Pour Skowhegan, 8.20 a.m., 2.35 p.m. et 6.25 p.m.—Pour Bangor et Aroostook R.R., Washington County, St. John via Halifax 12.12 p.m.—Pour Bingham 2.35 p.m.

DE LA STATION RUE MAIN

Pour Brunswick et Bath 6.45 a.m., 12.40, 3.40, 5.05, et 10.50 p.m.—Pour Portland et Boston 6.45 a.m., 3.40, 5.05 (Portland seulement, le train 5.05 p.m. fait connexion à Portland avec le train pour New York, 10.50 p.m. Pour Rockland 6.45 a.m., 12.40 et 5.05 p.m.—Pour Augusta, Waterville et Bangor 6.45 a.m., 12.40, 5.05 et 10.50 p.m. Pour Bangor et Aroostook R.R., Washington County et les Provinces Maritimes 10.50 p.m.—Pour Bar Harbor 10.50 p.m. Le train 10.50 p.m. le samedi soir, ne va pas à l'est de Bangor excepté à Bar Harbor jusqu'au 25 novembre inclusivement.

DE LA STATION RUE MAIN, DIMANCHES

Pour Brunswick et Bath, 7.20, 10.30, a.m., 12.50 et 10.50 p.m.—Pour Rockland 7.20 a.m. excepté le Ferry de Bath à Woolwich.—Pour Bangor 7.20 a.m., 12.50 p.m. et 10.50 p.m.—Pour Portland et Boston 10.30 a.m., 12.50 p.m. et 10.50 p.m.

M. L. HARRIS,

Agent Général des Passagers.

D. C. DOUGLASS,

Gérant Général.

## GRAND TRUNK RAILWAY SYSTEM

Horaire en vigueur depuis le 30 sept. 1917

Départs

6.00 A. M. pour Portland et Boston.

8.30 A. M. pour Montréal et Ouest.

\*10.10 A. M. pour Portland et Boston.

\*2.20 P. M. pour South Paris, Berlin et Island Pond.

5.35 P. M. pour Portland et Boston.

8.20 P. M. pour Montréal et Ouest.

Arrivages

6.40 A. M. de Montréal, Québec et Ouest.

9.15 A. M. de Portland et Boston.

\*10.55 A. M. de Island Pond, Berlin et South Paris.

\*3.05 P. M. de Portland et Boston.

6.15 P. M. de Montréal et Ouest.

9.05 P. M. de Portland et Boston.

\*Tous les jours, dimanche excepté.

F. P. CHANDLER, agent

Téléphone 5-R

## CHANGEMENT D'HORAIRE

Portland-Lewiston Interurban

EN VIGUEUR LE 1er AOUT 1917

Trains Limités		Trains Locaux	
Portland	Lewiston	Portland	Lewiston
Mon. Sq.	Union Sq.	Mon. Sq.	Union Sq.
7.00 a.m.	7.35 a.m.	5.00 a.m.	6.10 a.m.
9.00 a.m.	9.35 a.m.	8.00 a.m.	8.10 a.m.
11.00 a.m.	11.35 a.m.	10.00 a.m.	10.10 a.m.
1.00 p.m.	1.35 p.m.	12.00 p.m.	12.10 p.m.
3.00 p.m.	3.35 p.m.	2.00 p.m.	2.10 p.m.
5.00 p.m.	5.35 p.m.	4.00 p.m.	4.10 p.m.
7.00 p.m.	7.35 p.m.	6.00 p.m.	6.10 p.m.
9.00 p.m.	9.35 p.m.		
*11.20 p.m.	*11.25 p.m.		

\*Arrêt à toutes les stations.

Durée du voyage entre les deux villes

Trains Limités, 1 hr 2 min.

Trains Locaux, 1 hr 4 min.

ANDROSCOGGIN ELECTRIC CO

20 Rue Portland, Portland, Tel. 1147

116 Rue Middle, Lewiston, Tel. 1606

LEWISTON, MAINE.

T. N. GAGNE

Opticien-Optométriste.

Examen de la vue—lunettes ajustées—yeux artificiels.

252 rue Lisbon

Adams House

le plus nouvel Hôtel de Lewiston.

Eau chaude partout, chambres avec

bains privés, chambre d'échantillons,

garage, café, plan européen, \$1 et

plus par jour. T. N. GAGNE, propriétaire.—F. E. THOMPSON, gérant.

JAMES FLOOD

Professeur de

Tambours, Tympani et Cymbales

Spécialité pour dames ou

demoiselles

Marchand et réparateur de tous

les instruments de tambour-

reins

Studio Flood 138 rue Lisbon

Phone 194-R., Lewiston, Me

j5n.e.

HECTOR DUROCHER

Agent des

Cies d'ASSURANCES sur le Feu

Bloc Durocher

Rue Spruce, Lewiston, Me.

CLEOPHAS THIBAUT

Restaurateur

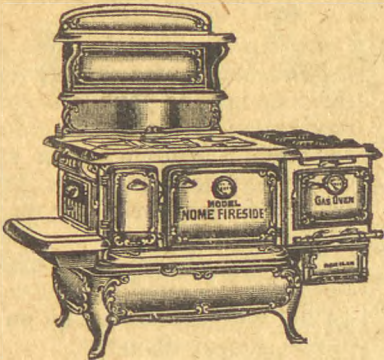
No. 4, Rue Chestnut, Lewiston, Me.

## DEUX POELES DANS UN

Construit spécialement pour les besoins, confort et économie des maisons américaines. Vous permet de préparer les repas au bois ou charbon en hiver—au gaz en été.

Le Modèle Home Herald Range reproduit ici a beaucoup d'autres perfectionnements pour sauver temps, travail et combustible que les ménagères apprécieront fort.

Son système de tire indirecte permet un "flue" plus large. Cela veut dire meilleure tire et feu plus facilement contrôlé. Epargne de combustible, meilleure cuisson. Le fourneau à gaz est pourvu d'un allumoir Graves ce qui assure une complète centration de chaleur.



## Poêles Herald Ranges

Les meilleurs cuiseurs

Venez voir ce splendide poêle rendu fameux par une manufacture d'un demi-siècle d'existence, la O. G. Thomas Co. Nous avons l'entier assortiment de ces poêles.

En entrant dans notre club vous pouvez avoir un poêle GRATIS.

Provost & Vincent 201 Rue Lincoln  
Lewiston, Maine

## Ceintures Elastiques Tango



Spécialement adaptées pour l'usage des femmes athlétiques.

Les médecins conseillent de porter cette ceinture.

Le plus parfait appui abdominal fait.

Hautement recommandé par les médecins et les hôpitaux comme étant la meilleure ceinture pour porter après les opérations.

Tous les points pour personnes délicates ou robustes.

Pour Auto, la Danse, la Nage

## Mlle A. JANELLE & CIE

Seule agence pour cet article à Lewiston  
266 Rue Lisbon, Lewiston



FEUILLETON DU MESSENGER

No. 2

# La Lionne

—Ca veut dire qu'elle est jolie aujourd'hui comme... toujours... Et il embrassa sa sœur, lissa du bout du doigt les longs bandeaux de ses blonds cheveux, et lui fit une moue comique en répétant: —Parfaitement chiquée! —Ah ça! fit madame Thoré, quel le heure st-il donc? Est-ce que ton professeur est arrivé avec toi? —Non pas, fit Charles en passant à sa mère, et en ajustant les boutons de ses cheveux avec un bon sourire heureux... non, il viendra à six heures heure militaire... Dis donc, mademoiselle ma sœur... sais-tu que maman est plus jolie que toi?

—Voyons, fit sa mère, laisse mes cheveux tranquilles, et réponds-moi. —Bien chiquée aussi... très bien chiquée!

Elle embrassa sa mère, et se frappant le front, il s'écria tout à coup: —Ah! bon! j'ai oublié que Victor m'a dit qu'il m'attendrait passage de l'Opéra.

Mais tu ne viens donc pas de l'atelier? —Oui, moi, mais pas lui. C'est que, ce matin, j'ai eu bien peur qu'il ne vint pas du tout.

—Pourquoi donc? —Je vous conterai ça... Un duel ce matin... oh il a blessé son adversaire... Alors, au lieu de venir tout droit, il a passé chez le malade pour avoir de ses nouvelles.

—Comment! ce monsieur qui vient dîner ici, s'écria Julie, s'est battu ce matin? —Elle prononça ces paroles comme s'il lui paraissait impossible qu'un homme qui, quelques heures avant, avait risqué sa vie, pût venir tranquillement s'asseoir à la table de son père.

—Avec ça qu'il s'en occupe, dit Charles en s'éloignant: on s'est battu à midi, et Victor travaillait encore à onze heures à son tableau. Je vais le chercher; il est si timide qu'il n'oserait pas venir tout seul.

—Qu'est-ce qu'il dit donc? fit Julie tout étonnée d'entendre appeler timide un homme qui avait osé se battre en duel.

—Ton frère est un fou qui parle à tort et à travers.

Madame Thoré savait combien il y a de ces hommes que n'épouvante

aucun danger et qui se troublent devant un regard. Elle savait aussi que ceux-là plaisent par ce charme tout-puissant qui accompagne la force obéissant à la faiblesse. C'est la vieille et charmante histoire du lion qu'un enfant mène avec un fil de soie.

Madame Thoré espérait que sa fille n'avait pas arrêté sa pensée sur les dernières paroles de son frère; mais déjà ce contraste du courage uni à la timidité était un problème que la jeune fille cherchait à résoudre. Déjà elle était curieuse de voir monsieur Amab.

La mère avait eu raison de dire avec effroi:

"Il y a un commencement à tout!" Et le commencement le plus dangereux de l'amour, c'est la curiosité.

Trois semaines s'étaient écoulées depuis le jour que Victor avait été présenté dans la famille de monsieur Thoré.

On était au 31 décembre. Les magasins du négociant étaient encombrés de caisses, de paniers d'emballage; on expédiait, on faisait des factures... Tout à coup monsieur Thoré s'écria:

—Voyons, a-t-on fini cette facture pour le service Louis XV, façon Saxe?

—A l'instant, dit Louis Villon, qui portait la note des objets sur un registre tandis que Julie la mettait sur une feuille volante, l'un et l'autre écrivait sous la dictée de madame Thoré, qui appelait chaque pièce à son tour.

—A quelle adresse expédiez-vous ce service? dit Julie à Louis Villon.

—A l'adresse de monsieur le comte de Monrion, faubourg Saint-Honoré, numéro... —Pas du tout, fit monsieur Thoré en prenant la facture et en vérifiant l'addition, on enverra les factures par le garçon de caisse à monsieur le comte; quant au service, voici l'adresse.

Il tira un carnet de sa poche, y chercha une carte au dos de laquelle on avait écrit quelques mots au crayon, et dit:

—Faites porter le service chez madame Léona de Cambure, rue Joubert, 20.

Ce petit incident passa sans aucune observation de la part de personne, et l'on continua l'expédition des marchandises.

La besogne de ce jour important était à peu près achevée, lorsque Charles parut à la porte du magasin, et fit à son père un petit signe. Monsieur Thoré lui répondit en lui montrant du doigt l'appartement, et se retourna en criant:

—Allons donc, monsieur Villon, que faites-vous là à regarder madame Thoré? nous n'en finirons pas, Julie, votre livre de factures n'est pas sous la porte cochère.

Monsieur Thoré eut beau faire il ne put empêcher Julie de voir passer un commissionnaire portant un grand cadre enveloppé d'une toile verte, et que Charles fit monter dans l'appartement.

—Oh! maman, dit-elle tout bas à madame Thoré, c'est le premier tableau de Charles, j'en suis sûre: ce sont tes éternelles.

La mère était rayonnante, il y avait des larmes dans ses yeux; elle serra la main de Julie et lui dit seulement:

—Dépêchons-nous.

Ce qui restait à faire fut rapidement expédié, quoique M. Villon ne parût point partager l'empressement de madame Thoré et de sa fille. Il fallut même l'interpellier plusieurs fois sur sa lenteur.

Enfin, tout s'acheva. Madame Thoré et Julie montèrent vivement à leur appartement, tandis que M. Thoré les suivait derrière en disant à M. Villon:

—Venez jouir de leur surprise, elles vont être renversées.

—C'est donc bien beau? dit Louis Villon avec un profond soupir.

—C'est parfaitement ressemblant, repartit l'auguste négociant.

En disant cela, toute la famille arriva, à peu près en même temps, dans le salon où Charles venait de poser à son meilleur jour un portrait richement encadré.

Julie poussa un cri de surprise, madame Thoré resta immobile, elle fut obligée d'essuyer ses larmes pour mieux voir, tendit la main à son mari, puis se tourna vers son fils en lui disant:

—Eh bien! tu ne viens pas m'embrasser?

Charles regarda sa mère d'un air de surprise.

Pendant ce temps, Julie s'écriait: —Ah! que c'est ressemblant... Que c'est bien là papa... que c'est beau!

Et à son tour elle se tourna vers Charles en lui disant:

—Ah! que c'est bien, Charles, que je te remercie! Je le disais bien, maman, qu'il aurait un grand talent.

La figure de Charles avait pris une expression de chagrin. Il était

à la fois honteux pour lui, de ne pas être ce qu'on croyait, et triste pour sa mère, de donner un démenti à cette douce et fière croyance qu'elle avait en son fils.

Il lui fallut pourtant parler, et il dit en baissant la tête:

—Hélas! maman, je n'en suis pas encore là.

—Mais ça viendra, ça viendra fit M. Thoré en se caressant le menton et en s'admirant dans son image.

—Et de qui donc est ce portrait? dit madame Thoré.

—Mais il est de M. Victor Amab, dit Louis Villon avec humeur.

Madame Thoré devint sérieuse et Julie attacha un regard ardent sur le portrait. Ce regard fut remarqué à la fois par sa mère et par Louis; puis Julie murmura tout bas:

—Oui, oui, c'est bien, oh! c'est bien!

—Et après celui-là, dit M. Thoré joyeusement, nous aurons le tien et celui de Julie.

—Non, non, dit doucement madame Thoré, une femme ne doit se faire peindre que quand elle est jeune et belle. Maintenant je suis trop vieille.

Et comme M. Thoré fronçait le sourcil, elle ajouta en souriant:

—Que veux-tu? c'est une coquetterie bien excusable.

—C'est une vilaine coquetterie, maman, dit Julie; tu feras faire ton portrait... je t'en prie... je le veux; papa, dis donc que tu le veux.

—Certainement, dit M. Thoré, et je veux le tien aussi.

—Oh! pour ça, repartit vivement madame Thoré, je ne le permettrai pas... une jeune fille...

—Nas-tu pas dit, reprit M. Thoré, qu'il fallait qu'une femme se fit peindre quand elle était jeune et belle?

—Oui, mais... reprit madame Thoré avec une légère humeur.

—Madame voulait dire sans doute, fit Louis vivement, qu'une jeune femme peut se faire peindre après son mariage.

M. Thoré regarda M. Villon comme si celui-ci eût avancé une proposition révoltante ou fait une action d'une inconvenance inouïe. Quant à Julie, elle était devenue toute rouge.

—Est-ce que toutes les expéditions sont faites? dit solennellement M. Thoré.

—Toutes, répondit sèchement M. Villon, mais j'ai des courses à faire.

Et tout aussitôt il se retira.

En passant par l'antichambre, il rencontra Victor qui avait trouvé la porte de l'appartement ouverte, et qui lui dit:

—Peut-on entrer, monsieur?

—Demandez aux domestiques, répondit brusquement Louis, ça les

## Valeur de cent sous sur chaque dollar

C'est le placement que vous voulez pour votre surplus d'argent. Vous l'avez quand vous avez un compte avec la Lewiston Trust Co.

Il vaut sa valeur plus l'intérêt accumulé.

4% payé sur Dépôts-Epargne.

## LEWISTON TRUST COM'Y

Charles Normand, Commis Canadien

Succursales—Lisbon Falls, Mechanic Falls, Freeport.



En avançant en âge votre foie demande à être stimulé de temps en temps. Les petites pilules de Carter pour le foie soulagent la constipation, les véritables pilules de Carter.

LES TISSUS ORIGINAUX ECONOMIQUES Offrent une valeur intrinsèque supérieure à leur prix de vente. "Silverblond", "St. Nicholas" et "Golden Glow" pour robes, costumes et manteaux pour toutes les saisons; Tissu "Honey" 62/64 pouces de largeur 8 1/2 à 9 cœurs par mètre, pour vêtements, jupes et manteaux de ville. Modèles exquis, apprêtage permanent, garanti par notre maison quant à leur durabilité et couleurs fixes. On se sent bien habillé lorsqu'on porte ces tissus. En vente dans tous les grands magasins.

LESHER, WHITMAN & CO., INC., 381 Broadway, New-York, E. U. d'A.

N. B. Recommandation.—Dans le cas où votre magasin habituel n'aurait pas ces tissus en vente, veuillez bien découper cette annonce, coller sur une carte postale, et l'adresser à notre adresse, ainsi que le nom de votre magasin, et envoyez-la à notre adresse. Nous lui enverrons des échantillons par retour de courrier ou lui ferons part de votre demande.



## Le Sirop d'Anis Gauvin

POUR LES ENFANTS

Epargnera au bébé bien des souffrances résultant des malaises, des indigestions, des maladies si communes au jeune âge; il leur assurera un bon sommeil tranquille et favorisera ainsi leur croissance et leur développement.

Il est prudent d'en avoir toujours une bouteille à portée de la main.

EN VENTE PARTOUT: 25 cents LA BOUTEILLE.

Le Sirop Gauvin

POUR LE RHUME

Soulage dès la première dose et guérit promptement Toux, Rhumes, Bronchites, Enrouement.

PRIX: 25 cts la bouteille.



Les Cachets Gauvin

CONTRE LE MAL DE TETE

Soulagent promptement Maux de Tête, Migraines, Névralgies, Sciaticque, et toutes les douleurs.

PRIX: 25 cents la boîte.

**ATTENTION! Ces faiblesses, ces sensations de fatigue, ces palpitations, ces brûlements d'estomac, ces maux de tête, de reins, et ces douleurs dans les jambes, ces insomnies, ces découragements, etc., SONT TOUS LES CONSEQUENCES DE L'ANEMIE.**

**Dans ces cas, c'est un bon reconstituant qu'il faut, et il est tout indiqué dans cette fameuse spécialité, les PILULES ROUGES pour les femmes pâles et faibles.**

**Elles refont le sang et donnent la couleur au teint, en rendant forte la femme faible.**

Quoi de plus déplorable que cette condition d'une pauvre mère, par exemple, dont la santé se mine lentement, qui voit chaque jour décroître ses forces, s'en aller son courage et toute son ardeur.

Ce malaise général que vous ressentez si fréquemment, mesdames, ces faiblesses qui vous prennent soudain, à propos de tout et à propos de rien, ces sensations de fatigue qui vous étreignent à tout moment, tout cela constitue véritablement une maladie dont vous pouvez facilement et bien vite guérir.

Vous souffrez de débilité générale, dites-vous, et déjà vous avez essayé bien des remèdes et pris plusieurs toniques. Cependant, vous demeurez faibles et même vous constatez que vos forces diminuent de plus en plus. Il en sera ainsi tant que vous n'aurez pas pris des Pilules Rouges pour Femmes Pâles et Faibles, le seul remède qui puisse vous rétablir complètement.

Dans votre cas, c'est moins une médecine qu'il vous faut qu'un reconstituant, qu'une nourriture scientifiquement préparée et propre à faire renaître chez vous l'énergie et la vitalité qui ont déserté tous vos organes; il y faut faire parcourir un sang nouveau et riche. Avec les Pilules Rouges pour Femmes Pâles et Faibles, vous pouvez compter sur un prompt et complet rétablissement.

"Depuis mon jeune âge les Pilules Rouges pour Femmes Pâles et Faibles ont toujours été le seul tonique que j'aie employé. J'avais eu la rougeole et j'étais restée si faible que ma mère craignait pour ma santé future. Elle avait une grande confiance dans les Pilules Rouges qu'elle employait pour elle-même avec succès, et elle m'en fit prendre. Les forces me revinrent bientôt. Maintenant que je suis à l'ouvrage dans les manufactures, j'ai besoin d'être soutenue, car les forces me manquent parfois; l'appétit fait défaut, la digestion va mal, j'ai de gros maux de tête, des douleurs de dos, de côtés. Ce n'est que grâce aux Pilules Rouges si je puis garder ma position et gagner chaque jour ce dont j'ai besoin pour vivre." Mlle Anita Audette, North Grosvenordale, Conn.

"J'éprouvais une fatigue continuelle, un dégoût pour tout,



j'avais des maux de tête, des palpitations, des vertiges, et sans les Pilules Rouges, que j'ai prises et qui m'ont donné des forces, j'aurais été contrainte d'abandonner l'ouvrage. Chaque jour je constatais l'effet de plus en plus accentué de ce bon tonique que je prenais et en quelques semaines ma santé était parfaitement rétablie." Mlle Laura Cloutier, Salmon Falls, N. H.

"Un travail assidu de quelques années m'avait épuisée et je me trouvais dans un état de faiblesse décourageant, souffrant de maux de tête, d'étourdissements, de palpitations, de douleurs de dos, etc. J'étais pâle comme une morte. Lorsque je me suis décidée d'écrire au médecin de la Compagnie Chimique Franco-Américaine, je n'en pouvais plus. J'ai pris aussitôt les Pilules Rouges et ai suivi les conseils reçus. L'amélioration de mon état fut de plus en plus remarquable chaque semaine; je fus bientôt assez forte pour reprendre mon travail. Enfin, ma santé s'est parfaitement rétablie avec le seul traitement des Pilules Rouges." Mlle Albina Lavoie, 92, rue Wellington, Hull, Qué.

Le docteur E. Simard, élève des spécialistes en maladies des femmes, les Drs Devos et Capelle, est attaché à la Compagnie Chimique Franco-Américaine (limitée) depuis au-delà de vingt ans,

et continue à donner, à toutes nos clientes, des consultations absolument gratuites, soit par correspondance ou à son bureau, 274, rue Saint-Denis, Montréal, tous les jours, excepté le dimanche, de 9 heures du matin à 6 heures du soir.

AVIS IMPORTANT.—Les Pilules Rouges pour les Femmes Pâles et Faibles ne sont jamais vendues autrement qu'en boîtes contenant 50 pilules; jamais au 100. Elles portent au bout de chaque boîte la signature de la COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMÉRICAINNE (limitée) et un numéro de contrôle.

N'acceptez pas d'autres pilules que l'on vous dirait être les Pilules Rouges, ou d'autres produits quel'on vous recommanderait comme étant aussi bons.

Déféz-vous des COLPORTEURS. Les Pilules Rouges ne sont jamais vendues de porte en porte.

Le prix des Pilules Rouges pour les Femmes Pâles et Faibles est de 50 centins la boîte, six boîtes pour \$2.50, chez tous les marchands de remèdes, ou envoyées franco par la COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMÉRICAINNE (limitée), 274, rue Saint-Denis, Montréal.

dans sa chambre: là, il frappa à grands coups de poing sur sa table, sur son lit, sur les murs, jusqu'à ce que, fatigué de cet exercice il tombât assis sur une chaise en disant: —Ah! ce damné rapin, je lui casserais la tête un de ces jours.

Pendant que le commis s'éloignait désespéré, M. Thoré s'approchait de sa femme, qui lui avait reproché d'un regard triste sa dureté envers M. Villon, et lui disait d'un ton superbe:

—Sa passion l'aveugle, je ne la désapprouve pas, mais je veux qu'elle se contienne dans des bornes respectueuses.

—Assurément, dit madame Thoré, il a eu tort de se mêler de ce qui ne le regardait pas, et cependant il a peut-être raison, je ne trouve pas convenable qu'une jeune fille...

D'un autre côté, Julie disait tout bas à Charles:

—N'est-ce pas que c'est bien?... —Oh! lui répondit son frère...

Victor sera un de nos plus grands peintres, il se fera un nom célèbre...

On en était là lorsque M. Victor Amab, qui n'avait trouvé personne à qui s'adresser, arriva dans le salon et frappa doucement à la porte pour s'annoncer lui-même.

—Venez donc triompher, dit M. Thoré, en lui tendant la main, ces dames sont dans une admiration profonde de votre chef-d'œuvre.

—Ces dames sont contentes? dit Victor en saluant avec un modeste embarras; je puis donc espérer qu'elles voudront bien consentir à ce que j'essaie de faire aussi leur portrait?

—C'est une affaire arrangée, dit M. Thoré.

—Il me semble... dit madame Thoré avec embarras.

—Et nous commencerons le plus tôt possible, n'est-ce pas? dit joyeusement Charles.

—Pour vous d'abord, madame reprit Amab, croyant prévenir un refus de cette attention.

—C'est trop juste, ajouta M. Thoré, et Julie passera au dernier.

—Certes, je ne refuse pas, dit madame Thoré, mais nous sommes en plein hiver... les jours sont bien sombres, bien courts, les heures dont je pourrais disposer, ainsi que ma fille, ne conviendraient pas peut-être à monsieur.

Toutes mes heures sont à vous, madame, si vous voulez me donner quelques-unes des vôtres, dit Amab avec une aimable insistance.

—Eh bien! soit, quand les beaux jours seront venus...

—Oh! madame, dit Victor d'un ton suppliant, l'exposition a lieu dans deux mois, ce n'est pas trop de temps pour faire deux portraits, si bien inspiré que je puisse être par le modèle.

—Quoi! reprit madame Thoré, vous comptez mettre nos portraits, celui de Julie, à l'exposition?

—Pardieu, fit M. Thoré, pourquoi fait-on donc faire son portrait?

A continuer

Un homme indiscret est une lettre décachée; tout le monde peut la lire.



# AVIS

Notre magasin sera fermé jeudi, fête de la Toussaint, mais sera ouvert jusqu'à 9 hrs mercredi soir. De grands marchés vous sont offerts toute cette semaine.

Tabliers à kimonos, valeur 75c pour 59c  
Flanellette à kimonos, valeur 25c pour 15c la vge  
Jolies Matinées en voile pour \$1.00  
Robes en serge pour filles de 8 à 14 ans, vendues à \$1.50 et \$2.98  
10c pièce

Jolis Collets pour dames, vendus à  
Bas tricotés, pour hommes, femmes et enfants.

Linge de dessous pour hommes, femmes et enfants ainsi que Tricots, Gants et Mitaines, Laine à tricoter, Couvertes de tous prix en flanellette. Une visite est sollicitée. Nous donnons les timbres rouges—demandez-les.

## J. H. RENY

290 rue Lisbon

Edifice Callahan

29-31

### NOUVELLES LOCALES

Mme Jennie Morin, de Berlin, N. H., était en promenade à Lewiston, lundi et mardi pour assister aux noces de parents.

On annonce pour le 5 novembre le mariage de M. Alfred Goulet avec Mlle Sarah LaRocque, fille de M. Henri LaRocque.

MM. Auguste Langelier et Octave Levasseur, de Falmouth, New Jersey, étaient en visite dans leur famille, à Lewiston, dimanche.

Les funérailles de Mlle Diana Gagnon ont eu lieu ce matin à l'église Ste-Marie. Elle était décédée dans la nuit de dimanche à lundi à l'âge de 20 ans chez Mme Louis Guérin. Elle a succombé à une maladie de cœur. Elle était fille de M. et Mme Arthur Gagnon de la route Turner. Ils offrent leurs remerciements cordiaux aux parents et amis qui ont bien voulu sympathiser avec eux dans ce malheur, ainsi qu'à M. Poisson, l'ensevelisseur pour MM. Marcotte & Frère. Outre ses père et mère, la défunte laisse cinq frères et quatre sœurs: Joseph, du New Hampshire; Adolphe, Edouard, Rosario, Robert, Mme Pierre Verault, Marie, Gloria et Bella, tous de Lewiston.

Nous attirons l'attention de nos lecteurs sur l'annonce du magasin d'habits Hub Clothing Company, 242 rue Lisbon, dont M. Arthur P. Fournier est le gérant. Elle contient de rares occasions et les hommes et les jeunes gens qui veulent se procurer des habits d'automne et d'hiver à des prix très bas ne devraient pas manquer l'avantage qui leur est offert d'économiser quelques dollars tout en se procurant des vêtements qu'ils seront fiers de porter.

A dater du 1er novembre, une taxe de guerre de 3 par cent sera prélevée sur le fret des marchandises par chemin de fer ou par eau. Sur les billets de passage, par chemin de fer et par eau, il faudra payer 8 par cent. Cette dernière taxe, toutefois, ne s'applique pas sur les billets de 35 cts ou moins.

M. N. H. Hamel, victime du si terrible accident d'automobile à Deadman's Corner, est complètement remis de ses blessures et a repris ses occupations à son bureau d'immeubles, College Block.

Parlant de l'importante saisie de liqueurs faite tard lundi après-midi par le chef de police Keegan, un farceur nous fait remarquer que les autorités devraient de nouveau ouvrir l'agence des liqueurs car la quantité "d'eau sucrée" saisie est assez grande pour pouvoir aux besoins du public durant plusieurs mois.

Nous désirons réitérer publiquement à nos parents et nombreux amis qui ont contribué à l'achat des riches et utiles cadeaux que nous avons reçus lors du vingtième anniversaire de notre mariage et dont nous garderons le plus précieux souvenir.—Signé: M. et Mme Augustin Pellerin.

M. et Mme Chs Roux, sont revenus samedi dernier de Worcester et Woonsocket où ils étaient allés fêter leur 25ème année de mariage chez leurs parents et où ils ont rencontré un oncle de Mme Roux qu'ils n'avaient pas vu depuis vingt-cinq ans et qui demeure à Mechanicsville. Ils ont reçu \$55 de cadeaux de la part de leurs parents. Au cours de leur promenade ils ont visité le camp d'Ayer où plusieurs de leurs parents sont soldats.

Notre courageux maire, par l'entremise de son chef de police, M. Keegan, est en train d'ouvrir les yeux au gouverneur Milliken et aux autres naïfs chefs républicains qui croient que la boisson est absolument introuvable à Lewiston depuis qu'un shérif républicain s'est installé dans l'hôtel du comté. Le shérif en question avait fait preuve d'une activité consciencieuse lors de sa première administration, mais depuis qu'il a été nommé pour la deuxième fois son activité, dit-on, n'est pas aussi visible. Ses aides semblent fatigués et ils souffrent sans doute du catarrhe nasal, car les odeurs de whiskey qui se dégagent de plusieurs endroits ne leur font même pas détourner la tête. Donc, la police a commencé la guerre aux vendeurs de whiskey qui, moins nombreux que sous l'administration démocratique, font cependant plus d'argent, car, paraît-il, ils vendent le whiskey jusqu'à \$12 le gallon au détail. Lundi après-midi le chef Keegan et quatre ou cinq officiers partirent dans la patrouille en quête de "cachettes". Sur deux fermes de la Merrill Road ils saisirent pas moins de 700 gallons de whiskey évalués à une dizaine de mille dollars. Une partie était cachée dans du foin. C'était une réserve où chaque nuit des automobiles venaient s'approvisionner pour le détail à la ville. La police dut faire deux voyages pour transporter cette liqueur à l'Hôtel de Ville où elle attirera une grande foule de curieux plus intéressés à cela qu'à la Conservation des vivres ou à aider à la guerre. Un nommé Conway se dit l'un des propriétaires de cette boisson, mais d'autres croient qu'elle appartenait à McNamara. La police trouvera sans doute le ou les vrais propriétaires. Quels qu'ils soient, c'est "ben triste" pour eux.

L'orchestre Juvenile Jalbert a été engagé pour faire la musique aux vues animées du City Hall.

Le déluge d'hier soir a fait plaisir aux conducteurs de taxis. Il sera également profitable aux marchands car de nombreuses toilettes ont été gâchées par la pluie torrentielle qui a inondé nos parages entre 5 heures et 6 hrs 30.

Une lettre nous apprend que le jeune Sylva Provost, volontaire dans la grande armée nationale, est rendu en France depuis quelques semaines.

M. Zéphirin Bernier, de Brunswick, était en voyage d'affaires à Lewiston lundi, et était l'hôte de sa fille Mme Lud. Dionne, de la rue Howard.

Bien que la Monnaie de Washington travaille jour et nuit à frapper des sous la rareté des petites pièces de bronze est très prononcée surtout dans les grandes villes et notamment à New York. Afin de soulager cette gêne, les autorités demandent aux petits enfants de vider leurs tirelires et d'aller en déposer le contenu dans les banques. D'après le Trésorier national il faudrait immédiatement jeter 50 millions de sous dans la circulation et cela ne se frappe pas en quelques heures! On attribue ce besoin au fait que les articles qui se vendaient 5 cts, 10, 15, 20 et 25 cts ou plus par 5, ont augmenté d'un ou de plusieurs sous, exigeant ainsi beaucoup d'autres sous pour faire le change. La nouvelle taxe qui entre en vigueur demain dans tous les théâtres augmentera encore le besoin de sous pour faire le change.

Dimanche prochain, le 4 novembre à l'église St-Louis d'Auburn, sera chanté à 10 heures 30 la messe pour les membres défunts de la Cour St-Paul des Forestiers Catholiques. Tous les membres sont priés d'être à leur salle pour 9 hrs 30 afin de se rendre en corps à l'église.

M. Joseph Panneton, de Asbestos, P. Q., était de passage à Lewiston lundi l'hôte de MM. Evariste Janelle et Charles Sabourin, en route pour Biddeford où il va régler certaines affaires de succession.

M. et Mme Ernest Arbour, M. et Mme Victor Leclerc, M. Joseph H. Lachance et Mlle Rose Thibault, étaient en visite à Augusta dimanche où tous ont été les hôtes des parents de M. Arbour.

Si l'on croit que l'argent est rare à Lewiston, on n'a qu'à aller faire un petit tour à la sortie de tous nos théâtres, pour avoir une idée du contraire. Jamais nous n'avons eu autant de prospérité, grâce à la guerre, et bien que les effets soient un peu cher tout le monde semble vivre dans l'abondance. L'assistance aux théâtres en est une preuve certaine. Ce soir, l'Association aura sa salle archi-comble pour sa grande représentation de "La Mendiant" à l'Empire et il en sera de même pour la grande soirée dramatique du Cercle Canadien, "Les Deux Orphelins", au même théâtre le 8 novembre.

Une des grandes vitrines du magasin de M. Alfred Paré, 26 rue Chestnut, cassée il y a une quinzaine de jours par un caillou lancé par un bambin, a été remplacée ce matin. Depuis une dizaine d'années, quatre grandes vitrines de l'édifice de M. F. X. Marcotte ont été cassées par l'imprudence de petits garçons. Actuellement, ces vitrines coûtent plus de cent dollars chacune.

Vers 10 hrs 30 hier soir, les pompiers ont été appelés pour éteindre le feu qui venait de se déclarer dans la remise à voiture et la boutique de réparation de M. C. P. Groves, située à Barkeville. Apparemment, le feu a pris origine au deuxième étage et toute la maison à deux étages et demi a été passablement gâchée. Les pertes se chiffrent à plusieurs centaines de dollars, en partie couvertes par les assurances.

La campagne pour la Conservation des vivres commencée lundi matin dans notre ville se poursuit à la satisfaction des entrepreneurs. Hier soir, 2,000 familles environ avaient déjà signé la carte promettant de se conformer aux recommandations du gouvernement. Il y a bien quelques aveugles qui ont refusé de signer mais le nombre en est si petit que cela ne vaut pas la peine d'en parler. Toutefois il est bon de démentir certaine rumeur répandue par les ennemis du pays et à laquelle de rares personnes ont ajouté foi. Cette rumeur voudrait faire croire que les personnes qui s'occupent de ce grand mouvement sont payées. Or rien n'est plus mensonger, plus faux, plus calomnieux, plus nuisible et même plus méchant. Toutes les personnes qui s'occupent de la Conservation et qui y consacrent leur temps le font d'une façon absolument gratuite. Depuis M. Hoover à Washington jusqu'à la plus humble mais dévouée fillette de village, nul ne reçoit un seul sou pour son travail.

Dans les cercles politiques on émet l'idée que le comité de la commission de police sera bientôt organisé mais M. le maire nous a dit ce matin qu'il n'avait pas eu vent de cette rumeur et qu'en somme, il était le seul à convoquer une assemblée dans ce but.

M. Joseph A. Picard, nommé chef de police par les échevins républicains et qui a encore deux ans à servir d'après son mandat sous l'administration de l'ex-maire Brann, est encore à son poste à l'Hôtel de Ville en dépit de l'injonction servie contre lui par le maire actuel à qui le juge Madigan a donné gain de cause.

Ceux qui ont le nez "fin" trouvent que ça sent le whiskey dans le corridor situé au rez-de-chaussée de l'Hôtel de ville et il appert qu'on doit avertir le shérif Stevens du fait qu'il y a actuellement 717 gallons "d'eau sucrée" sous la garde du chef Keegan.

M. James-Albert Thayer, d'Auburn, et Mlle Théodiste Fradet, de Lewiston, ainsi que M. Louis Beaulieu et Mlle Annie Gilbert, tous deux de Lewiston, ont fait enregistrer leurs intentions de mariage.

Ne pas oublier la grande partie de whist qui aura lieu mercredi, 14 novembre, dans la grande salle de l'Hôtel de Ville, sous les auspices de l'Alliance Patriotique, au profit des soldats franco-américains. Les billets se vendent vite. Hâtez-vous de retenir les vôtres.

Demain soir à la Chambre de Commerce, il y aura réunion de toutes les généreuses personnes qui veulent bien s'occuper si généreusement de passer par les maisons pour faire mousser la Conservation des vivres.

Les dames qui voudraient se renseigner sur la manière de faire à manger de façon à économiser, peuvent téléphoner ou aller voir Mlle Edith Flint, qui a été choisie comme démonstratrice par l'Université du Maine. Mlle Flint demeure au No. 72 rue High, Auburn. Elle donnera gratuitement la recette des pains de guerre et autres substituts. Il se pourrait qu'une réunion des dames canadiennes soit organisée dans quelques jours et qu'on y invite Mlle Flint à donner des instructions culinaires.

"La Mendiant", ce soir, à l'Empire est annoncée pour 8 heures précises. Prière à tous de se rendre de bonne heure.

Le lever du rideau doit se faire à 8 heures ce soir à l'Empire pour la grande pièce "La Mendiant". La direction espère que les spectateurs se conformeront à sa prière de se rendre dans la salle pour cette heure-là.

### Femme maintenant en parfaite santé

Après avoir lu une annonce de la Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound

Paterson, N. J.—"Je vous remercie pour les remèdes de Lydia E. Pinkham qui m'ont rendu la santé. Il y a quel que temps je me sentais épuisée, j'avais des douleurs dans le dos et au côté, je souffrais d'irregularités, de fatigue, de nervosité, je faisais de mauvais rêves, n'avais pas d'appétit et étais courte d'haleine. Je lus votre annonce dans les journaux et décidai d'essayer une bouteille de Lydia E. Pinkham's Vegetable Compound. La première bouteille me soulagea, j'en pris une deuxième et une troisième aussi une bouteille de purificateur de sang de Lydia E. Pinkham et maintenant je suis aussi bien qu'aucune autre femme. Je conseille à toutes les femmes, mariées ou non, harassées de semblables douleurs, d'essayer votre merveilleux Composé Végétal et purificateur de sang et je suis sûre qu'il leur aidera à se débarrasser des douleurs du beau mal comme il a fait pour moi."—Mme ELSIE J. VAN DER SANDE, 36 No. York St., Paterson, N. J.



Ecrivez à la Lydia E. Pinkham Medicine Co. (confidentielle) Lynn, Mass., si vous avez besoin d'avis spécial. Adv.

### DES DEGATS

La tempête d'hiver a causé des dégâts considérables un peu partout dans la Nouvelle Angleterre. Le vent soufflait à une vitesse de 84 miles à l'heure. De nombreuses cheminées ont été brisées, des arbres cassés, des broches rompues et des centaines d'embarcations ont été perdues le long de l'Atlantique. De ce chef, à South Boston on place les pertes à \$80,000.

### UN PRACPIPEDISTE

Notre ville compte maintenant un praticipédiste diplômé dans la personne de M. Pierre Lévesque, marchand de chaussures, 315 rue Lisbon. De fait, notre compatriote, après un brillant examen, vient d'être diplômé de l'American School of Practipedics, de Chicago.

Le praticipédisme est une science nouvelle et elle consiste à assurer le confort des pieds par l'ajustement scientifique des chaussures d'après la méthode découverte par le docteur Wm. M. Scholl, le célèbre pédicure. Ceux qui souffrent de cors ou de toute autre maladie ou défection des pieds seront débarrassés de tous ces maux en achetant leurs chaussures à ce magasin. Aucun coût additionnel ne sera exigé pour ce traitement des pieds car il fera partie du service régulier que donne ce magasin à ses nombreux clients. M. Lévesque est le seul praticipédiste dans nos deux villes.

Le Nouveau Magasin de Gros et de Détail Près du Coin.

## LEWISTON REMNANT COMPANY

"Le magasin à prix réduits"

173 Main, Union Square

Une Attention Spéciale Donnée à toute Commande par la Poste et le Téléphone. Tél. 1396

## 10 doz. de Robes d'Ecole

Echantillons de Manufactures, presque toutes des grands de 8 à 10 ans, quelques-unes plus grandes—faites de plaids et rayé épais, nuances foncées, valeur \$1.50. Prix spécial 98c

25 DOZ. CORSAGES—Taillés, faits de fine popeline, dernière mode, valeur \$2.00. Prix spécial \$1.48

JUPES DE TOILETTE—100 jupes, couleur bleu, brun, noir et plaid de fantaisie, toutes nouvelles, valeur \$6.50. Prix spécial \$4.98

L'assortiment de Laines, Etoffes à Costumes et à Capots de M. Mercier actuellement en vente à 50c dans le dollar.

## Lewiston Remnant Store

173 rue Main,

Union Square

### FETE INTIME

Il y avait joyeuse réunion au No. 55 rue Birch, dimanche soir. M. et Mme B. Simard avaient invité leurs parents et amis pour célébrer leur 10ème anniversaire de mariage. Une surprise les attendait sous forme de jolis cadeaux. Une magnifique lampe de salon électrique, une riche statuette ainsi qu'un riche piedestal leur fut présentée par M. Tréfle Simard de la part de leurs parents et amis. Des rafraichissements de toutes sortes furent servis. Il y eut un joli programme de chant et musique suivi par l'orchestre Ste-Cécile, Piano, Léo Grenier, le violon, Camille Gilbert, 2ème violon, Albert Béliveau, clarinette, Malcolm Lambert, cornet, Rodolphe Forin, Trombone, Maurice Dumont, tambour, Edmond Martin. M. et Mme Simard, quoique très émus des nombreuses marques d'estime que leur témoignaient leurs parents et amis ont su remercier de tout cœur. La soirée avait été organisée par M. et Mme Irénée Michaud et c'est à une heure avancée que tous songèrent à se retirer en emportant de bons souvenirs. UNE INVITEE

### UN NEGLIGENT

La police de Dover, à la demande de celle de Fall River, a arrêté un nommé Victor Roy qui sera conduit à la prison de Fall River pour répondre à l'accusation de ne pas pourvoir aux besoins de sa femme, Emma Roy.

## BOUTONNE? EN BIEN, NE LE SOYEZ PAS

Le Monde le Remarque. Enlevez les Au Moyen Des Tablettes Olive du Dr. Edwards

Une figure boutonée ne vous embarrassera plus si vous vous procurez un paquet de Tablettes Olive du Dr. Edwards. La peau doit commencer à s'éclaircir après avoir pris les tablettes consécutivement pendant quelques nuits.

Purifiez le sang, les entrailles et le foie en prenant les Tablettes Olive du Dr. Edwards, le substitut heureux du calomel; il n'y a ni maladies, ni douleurs après les avoir prises.

Les Tablettes Olive du Dr. Edwards font ce que fait le calomel et elles sont tout aussi efficaces, mais leur action est douce et heureuse au lieu d'être sévère et irritante.

Celui qui prend les Tablettes Olive n'a jamais à craindre "un goût pâteux," ni une mauvaise haleine, ni défaut de vivacité, ni constipation, ni foie paresseux, mauvaise disposition ou une face boutonée.

Les Tablettes Olive du Dr. Edwards sont purement un composé végétal mêlé d'huile d'olive; vous les reconnaîtrez à leur couleur.

Le Dr. Edwards a passé des années parmi des malades affligés de maux du foie et des entrailles; les Tablettes Olive en sont le résultat avantageux.

Prenez en une ou deux vers la nuit pendant une semaine. Notez l'amélioration qu'elles produiront dans votre état de santé et dans votre aspect. 10c. et 25c. la boîte chez tous les pharmaciens.

Le grand collège Harvard a joué une partie nulle de football samedi après-midi, contre le club Camp Devens, d'Ayer, score 0 à 0, à Cambridge, Mass.

## Ballard - Chandler Com'y

RUE LISBON, LEWISTON, ME.

Commis: E. J. Laverdière.

### Notre Assortiment de Meubles de Chambre à Coucher

N'a jamais été aussi complet que de ce temps-ci. Il représente plusieurs époques

—FINI EN—

Acajou	Chêne ciré
Noyer américain	Vieil Ivoire
Noyer fleuri	Erable piqué
Noyer circassien	Chêne ciselé
Acajou antique	Chêne doré

Vous pouvez choisir un complet comprenant Lit, DRESSOIR, Chiffonnier et Table de Toi lette

ou MEUBLES DEPARAILLES TELS QUE Dressoirs Vanity

Dressoirs Princess  
Chiffonnier avec Miroir  
Commodes et Somnoes  
Chaises et Berceuses, grande variété.

### Un autre procédé pour Nettoyer les Tapis et les Centres

Pour introduire ce nouveau procédé de nettoyage des tapis, une méthode qui n'injurie pas la doublure comme cela arrive fréquemment en les époussetant, nous prendrons des commandes le reste de cette semaine en allouant une

Réduction de 30 p. c s r le prix régulier

Lewiston Steam Dye House Co.

**LeBlanc's**  
Scientific Dry Cleaning  
EST. 1860

139 rue Main  
Lewiston  
Tel. 406-J